



Генеральная Ассамблея

PROVISIONAL

A/41/PV.26
9 October 1986

RUSSIAN

Сорок первая сессия

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ СТЕНОГРАФИЧЕСКИЙ ОТЧЕТ О ДВАДЦАТЬ ШЕСТОМ ЗАСЕДАНИИ,
состоявшемся в Центральном учреждении, Нью-Йорк,
во вторник, 7 октября 1986 года, в 10 ч. 00 м.

<u>Председатель:</u>	Г-н ТОМПСОН (Заместитель Председателя)	(Фиджи)
<u>позднее:</u>	Г-н ЧОУДХУРИ (Председатель)	(Бангладеш)

- Общие прения [9] (продолжение)

С заявлениями выступили:

Г-н Асеведо Перальта (Сальвадор)
Г-н Гуринович (Белорусская Советская Социалистическая Республика)
Г-н Басендвах (Йемен)
Г-н аль-Махди (Судан)

В настоящем отчете содержатся подлинные тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи.

Поправки должны представляться только к подлинным текстам выступлений. Они должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации в течение одной недели на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, Департамент по обслуживанию конференций (Chief of the Official Records Editing Section, Department of Conference Services, room DC2-750, 2 United Nations Plaza), а также быть внесены в один из экземпляров отчета.

В отсутствие Председателя г-н Томпсон (Фиджи), заместитель Председателя, занимает место Председателя.

Заседание открывается в 10 ч. 10 м.

ПУНКТ 9 ПОВЕСТКИ ДНЯ (продолжение)

ОБЩИЕ ПРЕНИЯ

Г-н АСЕВЕДО ПЕРАЛЬТА (Сальвадор) (говорит по-испански): Я хочу передать Председателю мои самые теплые поздравления с вступлением на высокий пост Председателя очередной сорок первой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций и пожелать ему всяческих успехов в работе. Мы убеждены, что под его мудрым руководством Генеральная Ассамблея сможет найти формулы взаимопонимания, которые, несомненно, будут способствовать решению рассматриваемых нами международных проблем.

Позвольте мне также выразить особую признательность Генеральному секретарю г-ну Хавьеру Пересу де Куэльяру за его достойные похвалы упорные усилия и приверженность делу мира и международного сотрудничества, которые заслуживают твердой и полной поддержки со стороны всех государств – членов данной Организации.

Сегодня я передаю Ассамблее послание от героического народа, который научился сейчас, среди прочих многих вещей, слушать других, но который сегодня просит других выслушать его и понять его собственные проблемы.

Я хочу рассказать одиссею о народе, о его правительстве и о главе этого правительства, а также о его армии, которые на определенном этапе истории своей страны приняли мужественное решение – положить конец мрачной ночи диктатуры и угнетения.

Сальвадор хотел бы рассказать вновь о своей жизни и попросить, чтобы мир проявил такое понимание, которое служило бы необходимым для нашей страны стимулом идти дальше по пути достижения полной демократии и благосостояния сообщества. Кровь, слезы и печаль были на нашем пути, который нам предстояло пройти для достижения окончательной свободы с помощью плюрализма и социальной справедливости. И чем большие жертвы нам предстоит сделать, тем более решительными должны быть наши усилия и более определенными результаты этих усилий.

После шести лет демократической революции Сальвадор сейчас со всей решительностью устраняет барьеры недопонимания и уверенно идет по пути укрепления главных основ общества большей справедливости, равенства, солидарности и сопричастности.

(Г-н Асеведо Перальта, Сальвадор)

Этот очень болезненный процесс, который неумолимая судьба заставляет нас пережить, требует, чтобы мы настоятельно просили понимания у этой высокой Ассамблеи, которая, я уверен, никогда не откажет в признании народам, готовым на самопожертвование во имя мира.

Сальвадор изменился. Даже когда Хосе Наполеон Дуарте впервые стал президентом, мы понимали, какие огромные усилия и жертвы нужны для достижения демократии, особенно в условиях, существующих в Сальвадоре. Вот почему мы создали такую политическую основу, которая отвечает чаяниям нашего многострадального народа.

Мы всегда понимали огромные трудности, связанные с осуществлением этого проекта, поскольку эту стратегию пришлось осуществлять в существующих условиях глубокого социального конфликта, поляризовавшего различные силы и группы из-за несправедливости и социально-экономических несоответствий, характерных для структурного кризиса. Поэтому мы составили генеральный план управления, который по сути был доктринерским и прагматическим ответом на проблемы Сальвадора и в основу которого были положены пять основных целей, служащих отправной точкой для достижения национального единства, столь необходимого для преодоления кризиса. Этими целями являются: гуманность, умиротворение, демократизация, участие и оживление национальной экономики. Что касается демократизации, то наше правительство фактически стало катализатором и генератором изменений путем развития таких институтов, которые обеспечивают стабильность и сплоченность нашего общества, поскольку они представляют собой новые каналы для выражения идей, чаяний и требований различных социальных групп. Но демократия, охарактеризованная таким образом, — это всего лишь холодная концепция, лишенная ценности, поскольку любое правительство может сказать, что оно полно решимости осуществить процесс такого характера и масштаба, и тем не менее оно будет не в состоянии добиться какого-либо конкретного прогресса.

У нас другой случай. Безоговорочно и без каких-либо фальшивых предлогов мы открыли сердце нашей страны для сотен международных наблюдателей, чтобы они наблюдали за ходом четырех туров голосования, проводившихся в 1982, 1984 и 1985 годах. Эти наблюдатели фактически получили неопровержимые доказательства законного и справедливого характера проведенных выборов.

(Г-н Асеведо Перальта, Сальвадор)

Несколько дней назад мы осуществили одну из величайших надежд нашего народа: учредили надежную, автономную и окончательную избирательную систему, которая по сути является воплощением на практике демократических идеалов. Таким образом, наш народ может быть уверен, что он сможет в будущем свободно выражать свою волю на избирательных участках, и мы убеждены, что демократия, таким образом, укрепитя в связи с улучшением избирательного процесса.

Как неоднократно и драматично показывала история, демократия достигает своего подлинного смысла, когда она идет дальше политического аспекта и охватывает все различные аспекты национальной жизни. Не следует, например, игнорировать тот факт, что без справедливости, без нового права в соответствии с новыми обстоятельствами нельзя достичь демократии. По этой причине мы проводим глубокую юридическую реформу, в связи с которой специальные комитеты, основанные на воле большинства, тщательно работают над проектом реформ национального кодекса. Один из них, кодекс по труду, сейчас уже почти готов к принятию. Учитывая требования сегодняшнего дня к справедливости и участию, он приписывает пропорциональное распределение прибылей между нанимателями и рабочими, создавая, таким образом, климат справедливости и взаимопонимания.

Аналогичным образом никакие усилия не могут быть поддержаны, пока не будет подведена материальная база под благосостояние сальвадорского общества: это – земля и те, кто трудится на ней. Сегодня наши фермеры – те безмянные фермеры, которые воплощают наши надежды в жизнь, – могут, исходя из этого кодекса по труду, свободно сформировать профсоюзы и в полной мере пользоваться своими коллективными правами. В самом деле, профсоюзное движение фермеров всегда было основной движущей силой нашей истории. Новая демократия не имела бы смысла, если бы она основывалась на прошлом и на возникновении нашего конфликта, это устаревшая форма прошлого режима о землепользовании, постоянная причина отсутствия взаимопонимания и справедливости в слабо развитых обществах.

С законной гордостью я могу сказать международному сообществу, что мы смогли удовлетворить ожидания нашего народа и истории, поскольку аграрная реформа, которая была предпринята лишь шесть лет назад и которая была одной из тех, которые имеют самые глубокие корни в истории Америки, достигла своей основной цели. На первых двух этапах 40 процентов лучших земель было передано кооперативам и мелким

(Г-н Асеведо Перальта, Сальвадор)

землевладельцам. Это означает, что сейчас более 700 000 сальвадорцев пользуются подлинным перераспределением сельскохозяйственных богатств в условиях полного переустройства системы арендования.

Однако, чтобы такое перераспределение было более эффективным и справедливым и основывалось на одном из критериев подлинного распределения, был создан фонд кооперативной солидарности для обеспечения того, чтобы весь сектор, который был перестроен, мог участвовать с чистой выгодой для себя в финансировании любых кооперативов, нерентабельных в финансовом плане, или тех, которые могут заняться осуществлением специальных проектов.

Невозможно себе представить, чтобы такая всеобъемлющая и новаторская реформа в рамках несовершенной структуры не характеризовалась большими трудностями и диспропорциями, но мы убеждены, что терпение нашего народа, решимость нашего правительства и техническое и экономическое сотрудничество с международным сообществом позволят, чтобы это благородное и нужное предприятие, являющееся ключевым элементом нашей новой демократической революции, функционировало лучше день ото дня и достигло своей высокой цели. Важно заявить о том, что эта поддержка и помощь особенно необходимы, поскольку в соответствии с нашей конституцией третья и последняя фаза этой реформы будет завершена в январе следующего года, в соответствии с ней ни один землевладелец не может иметь более 250 гектаров земли.

Сальвадор изменился. В Сальвадоре демократизация кредита помогла тысячам рабочих в городах получить свободный доступ к земельному кредиту. Сейчас стало возможным, чтобы кредит не просто не был сосредоточен в узкой банковской системе. Мы получили возможность укрепить новую аграрную систему путем перераспределения кредита. В разгар серьезного финансового кризиса, который стал результатом этого губительного конфликта, мы приступили к радикальной экономической реформе. Она включает в себя модернизацию устаревшей структуры нашей экономики, с тем чтобы сделать ее более динамичной и привести в соответствие с новым положением, при котором государство играет надлежащую роль в отношении экономической ситуации по защите большинства и обеспечения благосостояния для всего народа Сальвадора.

Эта демократическая концепция участия отводит значительное место очень строгому контролю над ценами на основные товары, сохранению низких учетных ставок и кредитов для строительства жилья для населения с низким доходом. Все эти

различные аспекты осуществляются в настоящее время. К этому следует добавить, что трижды повышалась заработная плата работникам государственного сектора и были осуществлены тысячи проектов кратко- и среднесрочного плана в полугородских районах для оказания помощи самым бедным слоям населения, фермерам и сельскохозяйственным рабочим. Национальный план оздоровления экономической и социальной сферы объединяет весь сальвадорский народ в патриотическом усилении объединить нас в борьбе за реконструкцию. Размах этих усилий со стороны правительства должен быть признан с учетом серьезных финансовых трудностей, создаваемых нынешней структурой.

Эти реформы, наряду с административной и культурной реформами, доказывают тот факт, что Сальвадор борется за укрепление особого пути демократической революции, противостоящего тоталитарному марксизму и либеральному индивидуализму, которые не отвечают требованиям народа и свободного общества.

В том же духе участия в экономической области мы также вводим налоговую реформу для обеспечения лучшего перераспределения налогового бремени на более развитые секторы экономики. Это было достигнуто с помощью ликвидации косвенного налогообложения, а также взимания налога с чистого капитала и с товаров, не являющихся предметами первой необходимости и предметами роскоши. Это обеспечит более справедливую систему покрытия стоимости нынешнего конфликта, в которой примут участие все сальвадорцы в соответствии с их средствами. Таким образом, мы понемногу создаем климат, благоприятствующий тому, чтобы частный сектор способствовал экономическому возрождению.

Действительно, работодатели играют очень важную роль в нашей экономической и социальной областях. Справедливо также и то, что все сальвадорцы должны внести свой вклад, принося жертвы и прилагая усилия, которые необходимы для достижения социальной справедливости и преодоления этого бесчеловечного конфликта, в который мы вовлечены.

В этой связи мы призываем частный сектор Сальвадора отменить свои сомнения, свою сдержанность и предубеждения, прислушаться к голосу своей страны и следовать курсу развития, сознавая, что его усилия принесут благо демократии.

Сальвадор переживает перемены. Поэтому нам очень жаль сознавать, что эта революция во имя свободы, за победу которой мы ежедневно проливаем кровь и терпим страдания, не понята и часто подвергается критике со стороны правительств

(Г-н Асеведо Перальта, Сальвадор)

определенных стран, таких как Куба и Никарагуа. Они показали, что они без всяких оснований подрывают наши усилия. Они не учитывают того, что в течение десятилетий народ Кубы находится под железным каблуком однопартийной тоталитарной и жестокой диктатуры, тогда как народ Никарагуа, к сожалению, пошел по этому же пути.

Иногда трудно понять, почему международная система не может действовать с большей справедливостью для всех, поскольку для всех очевидно, что эти правительства вызвали к себе доверие, имея "специального докладчика" по правам человека, тогда как эти права человека там жестоко и постоянно нарушаются.

Сальвадор переживает перемены. Я считаю, что наша система должна быть основана на воле большинства, вдохновлять и поощрять подлинную свободу для человека, поскольку без этого не может быть демократии. Именно поэтому мое правительство полно решимости содействовать демократии и полной неограниченной свободе самовыражения, которой, как неотъемлемым правом, пользуются все институты в моей стране.

(Г-н Асеведо Перальта, Сальвадор)

Правительство Сальвадора под руководством г-на Хосе Наполеона Дуарте выступает за уважение и соблюдение прав человека. Именно в этой весьма важной области моя страна добилась наибольших достижений. Важно также отметить успехи в военной области. Были предприняты огромные усилия по повышению технического и профессионального уровня нашей армии. Сейчас мы имеем такие вооруженные силы, которые играют важную роль в обеспечении гармонии и взаимопонимания между всеми сальвадорцами. Важно также упомянуть конкретные меры, принятые в этой области, позволившие наказывать за все формы злоупотребления властью и другие виды произвола и насилия. В вооруженные силы 637 человек были арестованы и предстали перед судом за совершение различных преступлений против народа.

В то же время, что касается политических убийств, их число явно снижается, если иметь в виду, что их число за 1986 год составляет лишь 2 процента от количества политических убийств в 1980 году. В большинстве случаев эти данные не могут быть приписаны с достаточной на то уверенностью или даже предположительно каким-либо элементам в вооруженных силах.

Напротив, народ Сальвадора испытал горечь и удивление, став свидетелем террористических актов, совершаемых элементами, принадлежащими к Революционному демократическому фронту — фронту национального освобождения имени фарабуэндо Марти, которые иногда включали разрушение телефонных станций, обстрел из автоматического оружия средств общественного транспорта, поджоги складов кофе, разрушение многочисленных опор ЛЭП и в первую очередь бесчеловечную практику установки мин, предназначенных для нанесения увечий их жертвам, в особенности среди обычных фермеров, занимающихся обработкой земли, в отношении которых, к сожалению, наиболее часто и применяется эта форма насилия, которое нередко приводит к смерти их детей.

Это показывает степень охватившего партизанскую сеть отчаяния, а также объясняет наличие многочисленных случаев дезертирства из рядов партизанского движения и полную утрату этим движением всякой народной и международной поддержки, показывает, почему это движение идет к своему окончательному историческому поражению.

Мы надеемся, что Специальный докладчик в своем следующем докладе по правам человека отметит громадное увеличение числа актов дезертирства из рядов партизанского движения по той причине, что эти дезертиры присоединились к

(Г-н Асеведо Перальта, Сальвадор)

демократическому процессу. На всех этапах реабилитации их, так же как и военнопленных, хорошо принимают, с ними хорошо обращаются, что явно свидетельствует о том, что эти группы рассыпаются на глазах и что они всегда могут рассчитывать на полное уважение к их основным правам со стороны вооруженных сил.

Однако мы не закрываем глаза на то, что имеют место ошибки и проблемы, но мы показали, что мы полны решимости преодолеть их и придать навязанному нам конфликту совершенно гуманный характер.

Сальвадор уже не тот. Мое правительство с озабоченностью воспринимает отношение к вопросу о положении с соблюдением прав человека в Сальвадоре, выработавшееся, в частности, в некоторых международных правительственных и неправительственных организациях под влиянием некоторых правительств или групп, которые постоянно ставят под сомнение законность наших демократических институтов и, таким образом, содействуют осуществлению стратегической линии повстанческих групп в нашей стране. Моя страна не жалеет усилий для достижения мира и справедливости, и поэтому она считает, что вопрос о достигнутом в моей стране прогрессе в деле улучшения положения с соблюдением прав человека и основных свобод мог бы получить в данной Организации более справедливое освещение. Поэтому мы надеемся, что, с учетом предпринимаемых нами в настоящее время усилий, в этом вопросе будет занята менее жесткая позиция. Я бы даже сказал, что при всем уважении к миссии Специального докладчика моя страна считает, учитывая предпринятые нами искренние шаги в данной области, что его дальнейшее пребывание будет представлять для нашей страны тяжелое бремя и что было бы справедливее, если бы его мандат не был возобновлен.

Сальвадор уже не тот. Мы считаем, что без демократии невозможно достижение мира, а без мира невозможна социальная справедливость. Необходимо, чтобы процесс установления мира дал необходимый простор для политической свободы и позволил всем группам населения принять участие в делах государства и общества, не прибегая к насилию, так, чтобы разногласия могли преодолеваются в рамках открытого демократического диалога. Мое правительство считает, что мир означает не просто достижение соглашения об урегулировании спора. Мир — это не просто отсутствие вооруженного конфликта. Он имеет более глубокое значение. Мир означает гарантию безопасности для человека в вопросе полного осуществления его человеческого

(Г-н Асеведо Перальта, Сальвадор)

достоинства и доступа к вечным ценностям. Мир означает уважение и признание прав других, как неотъемлемых предпосылок для объединения наших усилий с целью преодоления проблем и решения крупных задач на конструктивной основе.

Выступая перед Ассамблеей два года назад, президент Республики г-н Хосе Наполеон Дуарте сделал мятежникам мирное предложение, в основу которого был положен открытый и конструктивный диалог, способный обеспечить стабильность и демократический процесс за счет включения этих групп в социальный процесс в рамках нашей конституции, которая определенным образом предусматривает демократию и политический плюрализм на широчайшей основе. Эта инициатива, изложенная в демократическом ключе, со всей определенностью была разъяснена в ходе двух раундов переговоров по этому вопросу, состоявшихся в Ла-Пальме и Айагуало в октябре и ноябре 1984 года. Однако эти встречи раскрыли нам глаза на то, что для этих групп конституционный диалог – это не более чем тактика, используемая ими чисто в пропагандистских целях для того, чтобы лишить народ Сальвадора надежды на установление мира и демократии. Они просто делают вид, что они ищут политическое решение этого конфликта.

В мае этого года, в ходе своего официального визита в страны Группы поддержки контадорской инициативы, а именно в Аргентину, Бразилию, Перу и Уругвай, президент нашей страны предложил предоставление амнистии и безопасности повстанцам в обмен на официальное заявление об их отказе от насилия и войны как средства для прихода к власти. Несмотря на жесткую позицию Фронта национального освобождения имени Фарабундо Марти – Революционного демократического фронта, мое правительство поддерживало и будет поддерживать процесс диалога, поскольку он является составной частью таких основополагающих понятий, как порядок, общество и жизнь, из которой мы черпаем вдохновение как демократическая христианская страна. Мало сказать, что жизнеспособность этого принципа признана как в национальном, так и в международном плане, это подтверждается также и тем, что большое число членов Фронта национального освобождения имени Фарабундо Марти – Революционного демократического фронта добровольно возвратились в наше общество и приняли принципы и ценности западной демократии.

В своем обращении к нации 1 июня этого года президент Дуарте предложил провести третий раунд переговоров, что свидетельствует о непоколебимой политической воле нашего правительства в отношении достижения демократического разрешения

(Г-н Асеведо Перальта, Сальвадор)

конфликта на основе искренности и духа ответственности, столь характерных для нашего президента. Таким образом, он выполнил обещание, данное им в этом зале Генеральной Ассамблеи. Однако те, кто взял в руки оружие, заняли фактически непримиримую позицию, требуя отвода вооруженных сил в район площадью триста квадратных километров. Они хотели создать впечатление, что эта зона находится под их контролем, что должно было позволить им добиваться международного признания, но это были напрасные попытки. Убедившись, что их претенциозные планы потерпели провал, они просто отказались от встречи, несмотря на то, что правительство предоставило им гарантии, как это делалось и в предыдущих случаях.

(Г-н Асеведо Перальта, Сальвадор)

Это показало историческую незаконность Фронта национального освобождения имени Фарабундо Марти и Революционно-демократического фронта и вновь продемонстрировало бесспорную законность правительства Сальвадора, которое беспрецедентным образом укрепило свою способность выступать на международной арене как активно, так и пассивно именно в силу поддержки, оказываемой ему народом, а также в силу искренности, сдержанности и честности, с которыми президент Дуарте выдвинул положения и цели своей политической программы, программу правительства и национальную концепцию диалога.

Мое правительство по-прежнему твердо придерживается принципа изыскивать любые возможные пути для проведения диалога – единственного средства, которое может обеспечить мир в нашей стране. Такая позиция, являющаяся результатом национального согласия, пользуется полной и безоговорочной поддержкой послушных вооруженных сил, что со всей очевидностью проявилось в послании главнокомандующего вооруженными силами к народу от 19 сентября.

Будучи членом международного сообщества, Сальвадор вынужден сталкиваться с разносторонней структурой, которая характеризуется существованием оппозиции и расхождений во взглядах в атмосфере идеологической, политической, экономической и социальной конфронтации, когда изменяющееся соотношение сил и стремление к мировому господству становятся факторами, определяющими международные отношения.

Это происходит в силу того, что принципы невмешательства во внутренние дела других государств, уважения суверенитета и территориальной целостности государств, суверенного равенства, отказа от угрозы силой или ее применения и сотрудничества в целях развития всех народов являются в большей, чем когда бы то ни было степени основой внешней политики Сальвадора, которая опирается на принципы доброй воли и уважения и соблюдения договоров.

Но эти принципы, если они не будут сопровождаться содействием и защитой демократии, уважением прав человека и определением конкретных элементов нашей внутренней политики, не будут иметь какой-либо ценности ни для нынешнего, ни для будущих поколений населения Сальвадора. Поэтому логично, что внешняя политика Сальвадора должна отражать принципы, цели и требования нашей внутренней политики.

Это дает нам возможность определить и разработать нашу стратегию на основе трех принципиальных элементов: законности, вытекающей из характера нашего правительства и процессов, которые оно осуществляет для ее защиты и укрепления;

(Г-н Асеведо Перальта, Сальвадор)

нейтралитета, поскольку мы не вмешиваемся в дела других суверенных государств и уважаем принцип самоопределения народов; демократии, потому что мы полностью солидарны, разделяем и поддерживаем подлинные демократии, которые свободны, плюралистичны, многосторонни и основаны на западных концепциях христианства.

В этих четко очерченных рамках явно проступают и видны в своих подлинных масштабах как в региональном, так и в международном плане, цели и средства, необходимые для обеспечения мира, которые заложены в нашу внешнюю политику.

Отсюда наше глубокое демократическое пацифистское стремление и желание, которые мы всегда проявляли в вопросе обеспечения соблюдения основных прав и свобод всех народов, заставляющие нас решительно осудить режим Южной Африки за продолжение его бесчеловечной сегрегационной практики апартеида и его гнусные усилия распространить эту политику на другие соседние страны.

Мы рекомендуем и требуем, чтобы были начаты честный и искренний диалог и переговоры, которые должны вестись исключительно как наилучший способ отыскания решения проблем Ближнего Востока, Ливана и Кореи. В этой связи мое правительство признает, что формула, предложенная Южной Кореей в отношении воссоединения Кореи, содержит позитивную и полезную основу для постепенного достижения этой цели.

Что касается региональных аспектов нашей внешней политики, правительство моей страны считает, что, хотя центральноамериканский кризис коренится в системе устаревших структур, которые уже больше не отвечают нуждам и чаяниям народа, стремящегося к политическому участию и развитию, холодный климат конфронтации Восток-Запад также сказался на развитии этого кризиса.

Никто не может сомневаться в том, что отсутствие соответствующих механизмов для решения региональных проблем также содействовало созданию положения, в котором все больше нарушались принципы и нормы международного права.

Поэтому мы считаем, что в Центральной Америке отмечается политический, дипломатический и юридический вакуум, вакуум в вопросах безопасности и что этот вакуум должен быть заполнен для принятия мер и процедур, способных предотвратить дестабилизирующие внутренние и внешние акции против наших демократических обществ.

Соответственно правительство Сальвадора занимает позицию, выражающуюся в полной и решительной поддержке деятельности Контадорской группы, так как мы считаем, что это наилучший способ заполнения создавшегося вакуума, укрепления

(Г-н Асеведо Перальта, Сальвадор)

принципов, которые могут привести к заключению всеобъемлющих, одновременных, региональных, многосторонних и поддающихся проверке соглашений, которые несомненно обеспечат восстановление мира, безопасности, демократии и продолжение развития.

С момента возникновения контадорского процесса мое правительство четко выразило свое искреннее политическое стремление к мирному решению регионального кризиса и свою готовность поддержать Контадорский акт. Мое правительство на международном уровне заявило, что этот Акт является уникальным, авторитетным, незаменимым и гарантированным документом. Он уникален, поскольку лишь он может обеспечить мир, плюралистическую демократию, безопасность и экономическое и социальное развитие. Он авторитетен, потому что является результатом совместных усилий латиноамериканских стран, предпринятых в процессе серьезных переговоров, и был одобрен консенсусом. Он незаменим, поскольку он исторически законен, а его механизмы практичны и надежны. Он гарантированный, учитывая его престиж и всеобщую поддержку.

Однако окончательный вариант Контадорского акта о мире и сотрудничестве в Центральной Америке, который был представлен нашему правительству 7 июня этого года, не содержит условий или требований, согласованных в отношении принятия и ратификации Акта в соответствии с обязательствами, взятыми пятью странами на основании Документа о целях от сентября 1983 года, в котором среди прочего говорится:

"Сдерживать гонку вооружений во всех ее формах и начать переговоры по вопросу о контроле и сокращении имеющегося арсенала вооружений и о численности вооруженных сил". (S/16041, стр. 6)

Мы не должны забывать, что, учитывая серьезность ситуации в Центральной Америке, все соглашения и взятые обязательства должны выполняться, в особенности те, которые регламентируют политические аспекты, потому что это – основное условие для обеспечения успеха контадорской инициативы. Я должен также вновь отметить необходимость обеспечения эффективности механизмом осуществления и последующих мер, касающихся проверки и контроля за выполнением политических обязательств, содержащихся в Документе о целях.

В заключение, будучи приверженным своим демократическим, миролюбивым принципам, Сальвадор обращается с призывом к Контадорской группе удвоить усилия, с тем чтобы заставить Никарагуа согласиться с консенсусной формулой для обеспечения

договоренностей в регионе. Усилия нельзя будет продолжить, если Никарагуа не продемонстрирует четкой политической воли и готовности взять на себя и соблюдать обязательства, вытекающие из Контадорского акта.

Со своей стороны, мы четко продемонстрировали добрую волю и наше явное желание придать диалогу и демократии в регионе международный характер в качестве альтернативы интернационализации конфликта. Сальвадор представил международному сообществу "Контадорскую доктрину", в которой излагается благородное стремление центральноамериканских стран навсегда изгнать из региона мрачный призрак диктатуры. Таким образом, мы четко продемонстрировали законный и независимый характер внешней политики Сальвадора и нашу твердую веру в многосторонний диалог.

Сальвадор изменился. Поэтому со всей авторитетностью моего правительства я призываю Никарагуа изменить свою несостоятельную позицию, которая лишь нарушит диалог и переговоры в регионе, начатые в Контадоре и Эскипуласе, и которая выражается в действиях, предназначенных для решения регионального конфликта на двусторонней основе, но такое решение никогда не сможет привести к одновременному, многостороннему, подлежащему проверке урегулированию в результате переговоров - урегулированию, которое предлагает Контадорская группа.

Я также настоятельно призываю правительство Никарагуа со всей ясностью проявить добрую волю на региональном уровне, прекратив предоставлять в открытое нарушение международного права постоянное убежище для тех, кто хочет осуществлять подрывную деятельность в Сальвадоре, и на международном уровне.

Учитывая ухудшение положения в субрегионе, настоятельно необходимо, чтобы центральноамериканские страны создали региональные институты и оживили деятельность существующих, с тем чтобы помочь работе Контадорской группы и дать возможность центральноамериканским народам добиться согласованного решения своих собственных проблем на основе реалистического признания существующих факторов, имеющих тенденцию к единству или разделению.

В этом духе Сальвадор активно содействует созданию центральноамериканского парламента, задуманного как совещательный форум, где будет возможность обсуждать и разрабатывать соглашения по стоящим перед нами проблемам, который также мог бы служить в качестве механизма для осуществления проверки и контроля любых соглашений, которые могут заключить страны Центральной Америки.

Никто не может отрицать, что мы проявили явную политическую волю отделить центральноафриканскую проблему от проблемы конфронтации между Западом и Востоком, поскольку Сальвадор был в числе первых, кто ратифицировал договор о сотрудничестве между Европейским экономическим сообществом и центральноамериканскими странами, поскольку мы считаем, что улучшение межрегионального диалога будет представлять собой значительный вклад в устранение соперничества международных интересов в этом районе.

Один из хорошо известных кжноамериканских лидеров сказал:

"Успешное процветание латиноамериканской демократии зависит от ее возможностей решить крупные экономические и социальные проблемы нашего времени".

Мое правительство понимает, что внутреннее структурное неравновесие в развивающихся странах в основном является результатом наличия несправедливых международных экономических отношений.

(Г-н Асеведо Перальта, Сальвадор)

Помимо высокого уровня внешней задолженности имеется также усиление зависимости наших стран от мировых центров. Эта зависимость в свою очередь значительно усиливает дисбаланс нашей экономики, что находит отражение в растущей социально-политической нестабильности, которая, помимо того, что она ухудшает условия жизни нашего народа, подрывает сами основы нашего демократического процесса.

Многие наши страны осуществляют сейчас максимально возможные планы экономической корректировки, что означает для нас повышение расходов на социальные нужды, поскольку снижается уровень производства и создается финансовое неравновесие между расходами и поступлениями, что затрудняет стабилизацию и развитие экономики.

В этом положении очень важно расширить сотрудничество Север-Юг, которое должно основываться на справедливости и характеризоваться большей гибкостью в экономике развитых стран, которые должны поддерживать структурные изменения в наших странах, создавая условия для политической, экономической и социальной стабильности, а не наоборот.

В своем выступлении в Генеральной Ассамблее некоторое время тому назад президент Коста-Рики сказал:

"Совсем недавно международные банки вели между собой жестокую конкуренцию за право кредитовать тиранов. Сегодня они объединились для того, чтобы взимать деньги с демократий". (A/41/PV.9, стр. 9-10)

Мое правительство настоятельно призывает правительства промышленно развитых стран понять, что ухудшение экономического кризиса в более бедных странах противоречит их собственным интересам, поскольку этот кризис лишает большую часть человечества возможности добиться суверенитета и самоопределения, что ведет к тому, что оно начинает испытывать полное отчаяние и постепенно теряет веру в демократическую систему как идеальный жизненный путь, ставя тем самым под угрозу ее оправданность с исторической точки зрения, и наоборот, начинают выступать за другую политическую систему, уже отвергнутую нашими народами.

И наконец, мы не должны забывать, что развитие, как сказал Его Преосвященство Папа Павел VI, — это новое название мира.

Правительство Сальвадора полностью разделяет озабоченность международного сообщества в отношении роста террористических акций, которые распространяются на различные районы мира и которые каждый день уносят все больше ни в чем не повинных жертв.

Уничтожение государственной собственности и экономической инфраструктуры, произвольные убийства, захват заложников и закладка бомб в общественных местах характеризуют поведение террористических групп, которые действуют в моей стране. Поняв, что они не могут добиться победы политическим или военным путем, они прибегают к таким актам агрессии, чтобы создать как внутри страны, так и за ее пределами видимость действий и в то же время деморализовать население.

Мое правительство подчеркивает свою готовность и твердую решимость присоединиться к мерам, предпринимаемым на международном уровне для борьбы с этим бедствием, поскольку не может быть приемлема, понята или оправдана никакая идеологическая или политическая причина, когда человечеству угрожает такое бессмысленное поведение, осуществляемое бесчеловечными организациями, которые с каждым днем все больше увеличивают свой разрыв с современной цивилизацией.

Было бы несправедливо с точки зрения исторического существования двух братских народов, которые вместе борются за достижение общих целей, если бы я не подчеркнул сегодня в этом международном сообществе как свидетельство миролюбивой воли и преданности наших правительств, что мы полностью выполняем мирный договор между Республикой Сальвадор и Гондурасом, подписанный 30 октября 1980 года в Лиме, согласно которому мы договорились покончить с нашими разногласиями, которые когда-то разделяли нас. На основе этого договора мы согласились совместно представить на рассмотрение Международного Суда наш пограничный спор – в отношении суши, островов и моря, – как пример нашей убежденности в том, что международные разногласия и напряженность следует преодолевать с учетом принципов международного права.

Встречи и переговоры, которые привели к заключению этого соглашения, которое вчера было зарегистрировано в нашей Организации, проходили в обстановке дружбы и взаимопонимания, что содействовало укреплению уз сотрудничества между Сальвадором и Гондурасом.

(Г-н Асеведо Перальта, Сальвадор)

Моя страна подтверждает нашу твердую решимость выполнить заключение Международного Суда по пограничному спору, поскольку мы убеждены в том, что закон и справедливость будут преобладать в заключении этого самого высокого международного юридического органа.

Наши правительства в сотрудничестве с Верховным комиссаром Организации Объединенных Наций по делам беженцев и при поддержке Межправительственного комитета по делам миграции разработали также программу создания условий и необходимых средств для того, чтобы репатриация сальвадорских беженцев в Гондурас могла осуществляться добровольно, поэтапно и по плану, что даст возможность их расселения в различных районах, откуда они происходят. Это усилие предпринимается на основе высокогуманного подхода, который приняло мое правительство в отношении конфликта, в условиях которого мы живем.

Сальвадор считает, что ценностям демократии и свободы угрожает усиливающаяся гонка вооружений, от которой страдает мир. Правительства Центральной Америки не могут взять на себя историческую ответственность за экономическое и социальное развитие своих народов, если они должны будут использовать свои скудные ресурсы на приобретение большого количества вооружений для чисто оборонительных целей. Поэтому сандинистское правительство должно отказаться от своей концепции национальной безопасности, предусматривающей наличие оружия у народа и экспорта революции, и, наоборот, должно согласиться, как это сделали мы, на установление предела своих нынешних арсеналов, что даст возможность создать равновесие между силами в регионе, как это предлагала Контадорская группа.

Я хотел бы сейчас обратиться к кризису, который мешает Организации Объединенных Наций в ее попытках добиться осуществления целей и принципов, которыми руководствовались при ее создании. Мое правительство не считает, что это чисто финансовый кризис. Он имеет более глубокие причины, связанные с верой в способность Организации содействовать решению самых насущных проблем нашего времени.

(Г-н Асеведо Перальта, Сальвадор)

Поэтому мы готовы поддерживать любые инициативы, направленные на перестройку Организации Объединенных Наций, что позволило бы ей вновь эффективно осуществлять свою деятельность и вновь заслужить доверие и оправдать надежды, возложенные на нее государствами-членами.

Мы вновь хотели бы высоко оценить работу, проводимую Генеральным секретарем г-ном Пересом де Кузьяром, и хотели бы выразить нашу решительную поддержку его избранию на новый срок, в том случае, если он выразит желание.

В Сальвадоре произошли изменения, и мы хотели бы обратиться с настоятельным призывом к международному сообществу, и в частности ко всем демократическим странам мира, сплотить свои ряды в защиту плюралистической и широкой демократии, которая в настоящее время укрепляется ценой больших жертв в Сальвадоре, и на основе технического и финансового сотрудничества помочь нам устранить нависшую над нами угрозу истощения ресурсов, необходимых для экономического, социального и культурного процветания, к которому стремятся все те, кто живет в условиях демократии.

Мы считаем, что необходимо обдумывать свои слова и выполнять свои обещания. Президент Дуарте и его правительство выполняют свои обещания; наше правительство умело осуществляет руководство. Именно по этой причине мы уверены в том, что скоро на смену долгой мрачной ночи ненависти и злобной вражды придет заря нового дня и все сальвадорцы с гордостью повторят слова нашего национального гимна:

"Мир, как величайшее благо, всегда был благородным идеалом Сальвадора; его достижение - нашей постоянной целью; его сохранение - нашей высшей славой".

Г-н ГУРИНОВИЧ (Белорусская Советская Социалистическая Республика): Много слов сказано с этой трибуны, и разных, но преобладали те, значение которых не стирается от долгого и частого употребления. Их непреходящая ценность определяется заложенными в них понятиями. Мир, безопасность и свобода народов, процветание и светлое будущее человечества - слова именно из этой категории. Они становятся особо весомыми, если подкрепляются конкретными предложениями и практическими делами для воплощения этих идеалов в кровь и плоть сегодняшних международных отношений, в фундамент жизни грядущих поколений.

Сейчас история человечества проходит через особо ответственный этап. Теперь решается - быть ли ей дальше историей разума и мирного созидания или стать

(Г-н Гуринович, Белорусская ССР)

историей всеобщей катастрофы. Все прошедшие тысячелетия человечество, преодолевая невзгоды и даже войны, все же с надеждой смотрело в завтрашний день, веря, что он будет светлее и радостнее, а жизнь – лучше. Сейчас его отношение к будущему определяется тревогой. Ее внушают социальная несправедливость, разрушение и загрязнение природной среды, болезни, голод, охватывающие целые районы и, прежде всего, – угроза всеобщего ядерного уничтожения. Человечество сможет быть уверенным в своем будущем, только ликвидировав совместными усилиями эту угрозу.

Устранение ядерно-космической угрозы, обращение вспять гонки вооружений обеспечат человечеству возможность сохранить свою цивилизацию человеческой в высоком смысле этого слова, высвободить ресурсы для экономического и социального прогресса. Жизнь на ядерной бочке не может развиваться нормально.

Острота положения и грандиозность задач требуют коренной перестройки политического мышления. Прежние стереотипы типа "право – на стороне сильного", "слабость – вина в политике", "сдерживание через устрашение" и подобные им – безнадежно устарели. Они не только не могут способствовать безопасности народов, но и непосредственно угрожают ей. Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций в своем докладе о работе Организации, представленном нынешней сессии, также подчеркнул необходимость "нового подхода в усилиях по преодолению застоя в важнейших вопросах". Необходимо освободиться от догм, по которым безопасность одного государства строилась на ущемлении безопасности другого. В ядерно-космический век реальной безопасностью может быть лишь безопасность для всех.

Новое политическое мышление должно быть переведено на язык практических действий. Руководствуясь необходимостью обеспечить прогресс в вопросах ядерного разоружения, а также по другим проблемам, Генеральный секретарь ЦК КПСС М.С.Горбачев предложил провести срочную встречу высших руководителей Советского Союза и Соединенных Штатов Америки. Это предложение принято президентом США Рейганом. Как известно, встреча состоится 11–12 октября в Исландии. Она должна придать переговорам сверхсильные импульсы, обеспечить выход на самый прямой и короткий путь, ведущий к результату. Улучшение советско-американских отношений мы рассматриваем не только с точки зрения интересов советского и американского народов, но и в контексте укрепления безопасности для всех.

(Г-н Гуринович, Белорусская ССР)

Стремлением проложить надежный путь именно к всеобщей безопасности пронизана и внесенная государствами социалистического содружества на рассмотрение Организации Объединенных Наций совместная инициатива "О создании всеобъемлющей системы международной безопасности".

Белорусская ССР, как один из соавторов этого предложения, убеждена, что отношения между государствами должны быть построены на принципах мирного сосуществования, уважении взаимных интересов, в первую очередь, интересов безопасности, которые обеспечивались бы материальными, политико-правовыми и морально-психологическими гарантиями, основывались бы на сотрудничестве как в деле сохранения жизни на Земле, так и в решении всего комплекса глобальных проблем, от которых зависит качество этой жизни.

Как показал опыт, ни одно государство не в состоянии надежно защитить себя только военно-техническими средствами, даже если бы ему удалось добиться военного превосходства над другой стороной, что само по себе недостижимо. С учетом характера современного оружия единственным способом обеспечения безопасности становятся политические средства. Старый порядок вещей должен уступить место всеобъемлющей системе международной безопасности, охватывающей все сферы межгосударственных отношений - военную, политическую, экономическую и гуманитарную. Создание такой системы в высшей степени соответствовало бы целям и принципам Устава Организации Объединенных Наций, укрепляло их действенность и повышало эффективность Организации. Это было бы единственным адекватным ответом на то угрожающее положение, в котором оказалось человечество. Организация Объединенных Наций, в силу универсальности как своего членского состава, так и круга рассматриваемых проблем, представляет собой уникальный международный форум, органически подходящий для решения этой задачи. Белорусская ССР, один из первоначальных членов Организации, убеждена, что Организация Объединенных Наций, отметившая сорокалетие своей деятельности, обладает для этого и необходимой зрелостью, и богатым опытом.

Мы реалисты и понимаем, что всеобъемлющая система международной безопасности не появится завтра по мановению волшебной палочки. Необходимы настойчивые совместные усилия всех государств, нужна политическая воля и дальновидность, требуется диалог, умение и желание преодолеть близорукие конъюнктурные и эгоистические расчеты, пойти на взаимоприемлемые компромиссы, в знаменателе которых – общее благо.

Одной из принципиальных основ всеобъемлющей системы безопасности должно быть прекращение гонки вооружений на Земле и предотвращение ее в космосе, уничтожение всех орудий массового истребления. Известный немецкий философ-гуманист XVIII века Иоганн Готфрид Гердер в условиях наличия лишь примитивных по нынешним меркам вооружений писал: "Боевой секирой нельзя ничего создать, но многое можно разрушить". Верность этих слов тысячекратно возросла в наши дни. Губительная политика гонки вооружений вплотную приблизила нас к черте, за которой разрушено может быть все. Само время начинает работать против человечества, поскольку создаются такие новые средства уничтожения, контроль над которыми может стать вообще невозможным. В этих условиях неуместны заявления, согласно которым причиной недоверия между государствами может быть что угодно, только не наращивание оружия. Не вдаваясь в схоластику, спросим сторонников этого постулата: разве вооружения рождают доверие?

Чтобы разорвать порочные спирали внутренней пружины гонки вооружений, нужны решительные практические шаги. Линия Советского Союза, всех государств социалистического содружества, ломающая и шаблоны противоборства, и стереотипы в политическом мышлении, и искусственно создаваемые трудности, открывает для этого реальные возможности. Советский Союз на деле проявляет готовность к поиску компромиссных развязок всех проблем, которые вызывают споры и подозрения.

Советские предложения от 15 января 1986 года, содержащие программу полного и повсеместного ядерного разоружения к 2000 году, соответствуют новым требованиям времени. Будучи радикальными по цели – полное освобождение планеты не только от ядерного, но и от химического и других видов оружия массового уничтожения, – они предусматривают необходимость соответствующих мер контроля и строгого соблюдения на каждом этапе принципа ненанесения ущерба безопасности ни одной из сторон, исходят из того, что СССР и США должны реальными мерами в области разоружения подать пример остальным ядерным державам.

(Г-н Гуринович, Белорусская ССР)

В Организацию Объединенных Наций представлена развернутая программа "звездного мира", налаживания в космосе разностороннего мирного сотрудничества в интересах всех государств, создания всемирной космической организации. Эта перспектива резко контрастирует с опасными планами "звездных войн", и каждому здравомыслящему человеку ясно, какая из имеющихся альтернатив соответствует интересам землян.

В самом деле, если не для праздной риторики, а на деле ставится цель полной ликвидации ядерного оружия, то зачем идти к этому столь опасным для планеты и столь дорогостоящим путем как развертывание гонки вооружений в космосе? Зачем надо отказываться от соблюдения договоров, ограничивающих гонку вооружений, подрывать соглашения, укрепляющие стабильность? Я имею в виду договоры об ограничении стратегических вооружений и ограничении систем противоракетной обороны между СССР и США. Здесь что-то не в порядке или с логикой или с истинными намерениями. Ведь есть простой и ясный путь - поэтапная, на взаимной основе ликвидация ядерного оружия еще до конца нынешнего века. Если не будет ядерного оружия, то отпадет и потребность обороняться от него.

Следует подчеркнуть, что Советский Союз не ограничивается внесением предложений. Его конструктивность и искренность простираются настолько далеко, что он вносит новый важный элемент в международную практику. СССР предпринимает крупномасштабные односторонние меры сдержанности и ограничения вооружений. Это и обязательство о неприменении первым ядерного оружия, и прекращение осуществления мер, предпринимавшихся в ответ на размещение в Европе американских ядерных ракет, а затем и снятие с боевого дежурства значительного количества ядерных ракет средней дальности в Европе, это и отказ от вывода в космос противоспутниковых систем, и односторонний мораторий с 6 августа 1985 года на все ядерные взрывы.

Мораторий четыре раза продлевался, несмотря на очевидную сложность и даже опасность для СССР принятия таких решений в условиях неограниченного и вызывающего продолжения Соединенными Штатами Америки испытаний ядерного оружия. В результате последнего продления Советский Союз проведет Международный год мира без ядерных испытаний. Вот практический пример ответственного подхода к современным проблемам, укрепляющий надежду на избавление человечества от ядерной угрозы.

(Г-н Гуринович, Белорусская ССР)

Взаимное прекращение и запрещение ядерных испытаний СССР и США важно само по себе и станет реальным шагом к ядерному разоружению. Требуется радикальное решение этой задачи, а не подмена его полумерами. Белорусская ССР выражает надежду, что с учетом мирового мнения и США осознают необходимость прекращения испытаний ядерного оружия.

Задача постепенного избавления от ядерного оружия включает в себя и географический компонент, а также вопросы, связанные с уровнем обычных вооружений. С учетом этого, в интересах освобождения Европы от ядерного оружия предлагается ликвидировать там ядерные ракеты средней дальности, создать безъядерные зоны на этом континенте. Государства - участники Варшавского Договора предложили странам - членам НАТО, всем европейским странам и программу сокращения в ближайшие годы на одну четверть вооруженных сил и обычных вооружений в Европе от Атлантики до Урала.

Внесены и новые предложения, позволяющие завершить без дальнейших проволочек разработку конвенции о запрещении химического оружия и ликвидации его запасов, а также промышленной базы для его изготовления.

Это только краткий и отнюдь не детальный перечень основных предложений социалистических государств, которые одновременно проявляют готовность рассмотреть и инициативы других стран. Такая наша позиция определена решениями XXVII съезда КПСС, вытекает из реальностей времени, продиктована ответственностью перед будущим и исходит из учета законных интересов всех сторон.

И если прогресса в деле ликвидации ядерно-космической угрозы обращения вспять гонки вооружений до сих пор нет, то только потому, что он возможен лишь на пути совместных усилий, осознания общей ответственности. Хотелось бы, чтобы те, к кому обращены предложения государств социалистического содружества, не присоединившихся стран, проявили на деле готовность к совместному движению по магистрали разоружения.

(Г-н Гуринович, Белорусская ССР)

Кое-кто утверждает, что вооружается для успеха переговоров. Отсюда всего один незаметный шаг к тому, чтобы вести переговоры только для того, чтобы вооружаться. В самом деле, военный потенциал, который планируется как "козырь для переговоров", неуклонно растет, а успеха на переговорах все нет и нет. В чем дело? В Соединенных Штатах не хотят понять, что, строя политику на тезисе "воздействие силой", никогда не придешь к честным соглашениям. Ибо логическая цель такой политики – поставить партнера на колени, навязать ему неравноправные решения. В сегодняшнем мире это невозможно. В итоге – возрастание ядерной напряженности. Отвечает ли это коренным интересам всех народов, в том числе Соединенных Штатов? Возрастает ли от этого безопасность в мире? Ответ очевиден. Он отрицательный.

Хотелось бы надеяться, что исконная американская черта – прагматизм, чувство реальности – не станет жертвой синдрома милитаризации мышления, что в американских оценках и действиях возьмут верх реализм, понимание необходимости совместных поисков путей к оздоровлению международной обстановки, прекращению бессмысленной гонки вооружений, к ликвидации ядерного оружия. Достижение СССР и Соединенными Штатами договоренности о встрече в верхах, которая состоится на днях в Рейкьявике, внушает оптимизм. Важно, чтобы она открыла дорогу к значащим соглашениям, которые стали бы результатом последующих переговоров и встреч.

Жизнь показывает, что милитаристский курс и стремление к мировому господству оказываются на международной арене во все большей морально-политической изоляции. Активно осуществляемые попытки колонизации умов милитаристскими стереотипами не приносят ожидаемых результатов. Содержание дискуссии на сессии Генеральной Ассамблеи не оставляет в этом сомнения. Вместе с тем, можно с уверенностью сказать: ни у кого нет желания "загнать США в угол". Напротив, все стремятся привлечь США к искренним усилиям добиться перелома к лучшему в международных делах, помочь им осознать и проявить свою ответственность за судьбы мира на Земле. Все понимают, что без конструктивного участия Соединенных Штатов, других стран невозможно надежное решение проблемы борьбы с военной угрозой, наболевших региональных конфликтов, других глобальных проблем. Инициативы социалистических государств, рассчитанные на коллективные усилия, документы неприсоединившихся стран, принятые в Хараре, свидетельствуют именно о таком подходе.

(Г-н Гуринович, Белорусская ССР)

Что мешает его реализации? Во многом – антисоветизм и ложные представления об идеологии марксизма–ленинизма.

Кое-кто на Западе еще не усвоил, что все люди, в том числе и коммунисты, имеют не меньше прав жить и сохранять свои убеждения, свой образ жизни, чем антикоммунисты. Готовы ли правящие круги Запада именно на основе признания этого права за социализмом крепить вместе с ним дело мира? Могут ли они преодолеть инерцию антикоммунистического мышления и стать на позицию мирного сосуществования государств с различным общественным строем?

С этой трибуны мы услышали утверждения, будто "марксизм–ленинизм неотделим от войн". Напомним только некоторые моменты, которые известны, очевидно, всем, в том числе и авторам подобных речей. Первым декретом Советского государства был Декрет о мире, призыв к которому отклонен был, кстати, капиталистическими странами. Мир – исходная и неизменная основа советской внешней политики. В нынешней Программе Коммунистической партии Советского Союза записано: "Мир без войн, без оружия – идеал социализма". Известно и то, что СССР никогда не покушался на политические институты других стран, а сам неоднократно был объектом вооруженной интервенции и агрессии. Антисоветизм не изжил себя и сегодня в политических кругах некоторых западных стран. Он проявляется и в неготовности присоединиться к принятому СССР обязательству не наносить ядерного удара первыми. Этого не хотят потому, что тогда рухнут мифы об агрессивности коммунизма, поплывет тот идеологический фундамент, на котором установлен маховик гонки вооружений, приносящий астрономические барыши военно–промышленному комплексу.

Важно искать новые подходы и для справедливого урегулирования региональных конфликтов. Здесь неприемлем штамп о конфронтации Восток–Запад. Он не только истерся, но и неузнаваемо искажает реальность, к которой его прилагают. Если есть действительное желание погасить эти очаги напряженности, то нужно обратиться к их социально–экономическим и политическим корням. Там источник конфликтов, а также в отрицании права народов на самоопределение и независимость, на свободный выбор своего пути. Только разрешив эти глубинные проблемы, можно добиться истинного, справедливого и всеобъемлющего урегулирования.

(Г-н Гуринович, Белорусская ССР)

На Ближнем Востоке такое урегулирование возможно осуществить коллективными усилиями всех заинтересованных сторон на основе вывода израильских войск со всех оккупированных с 1967 года арабских территорий, осуществления неотъемлемых национальных прав арабского народа Палестины, включая его право на самоопределение и создание собственного независимого государства. Конструктивным шагом на пути к такому урегулированию явился бы скорейший созыв Международной конференции по Ближнему Востоку с участием всех заинтересованных сторон, включая Организацию освобождения Палестины. Именно на это и направлено недавнее советское предложение о создании подготовительного комитета к Конференции с участием пяти постоянных членов Совета Безопасности Организации Объединенных Наций.

Народы Никарагуа, Афганистана, Кампучии уже сделали свой выбор, свергнув антинародные режимы. Следует немедленно прекратить все попытки помешать им идти к построению нового общества на избранном пути.

Безотлагательного политического урегулирования требует и взрывоопасное положение, сложившееся на юге Африки. Надлежит активизировать коллективные поиски путей обеспечения безопасности независимых африканских государств в этом районе, а также скорейшего достижения справедливого намибийского урегулирования в соответствии с решениями Организации Объединенных Наций. Принятие против расистского режима Южной Африки всеобъемлющих и обязательных санкций было бы действенным шагом на пути достижения независимости Намибии, ликвидации бесчеловечной системы апартеида, способствовало бы установлению мира и стабильности в интересах всех народов этого региона, в том числе и белого населения Южной Африки.

Интересам и чаяниям всех народов Средиземноморья, в том числе Кипра, Ливии, Ливана, отвечало бы создание в этом районе зоны устойчивого мира и сотрудничества.

Мы продолжаем последовательно поддерживать усилия Корейской Народно-Демократической Республики, направленные на укрепление мира и смягчение напряженности на Корейском полуострове, мирное объединение Кореи. Предложение Корейской Народно-Демократической Республики о превращении этого региона в безъядерную зону может стать важной составной частью усилий по ликвидации угрозы ядерной войны.

(Г-н Гуринович, Белорусская ССР)

Фактором всевозрастающего значения в мировой политике становится весь азиатско-тихоокеанский регион. Широкая платформа обеспечения безопасности и сотрудничества в этом районе на основе коллективных усилий государств, выдвинутая Советским Союзом, отвечает на практике идее всеобъемлющей системы международной безопасности.

К проблемам прав человека подход также должен быть серьезным и последовательным. Следует не только упоминать Всеобщую декларацию прав человека, а добиваться присоединения всех государств к таким основополагающим документам в этой области, как Международные пакты о правах человека, Конвенция о предупреждении преступления геноцида и наказании за него, Международная конвенция о ликвидации всех форм расовой дискриминации, Международная конвенция о пресечении преступления апартеида и наказании за него.

К сожалению, далеко не всех из тех, кто выдает себя за главных "радетелей" прав человека, можно обнаружить в списках государств, ратифицировавших эти инструменты. Советский Союз предложил, чтобы все правительства привели свое внутреннее законодательство в соответствие с международными нормами в этой области. Казалось бы, естественный и даже азбучный шаг, - но те же "радетели" прав человека не спешат с положительной реакцией.

Уважение социально-экономических прав народов, обеспечение равной экономической безопасности всех государств - ключ к решению экономических проблем планеты. Игнорировать требования о перестройке международных экономических отношений на справедливой и демократической основе, без дискриминации и незаконных блокад и санкций, восхвалять стихию рынка - значит не считаться с реальностью. Можно говорить о том, что рыночная стихия создает богатство. Создает, но лишь для некоторых. А для других она оборачивается безработицей, неграмотностью, отсутствием медицинской помощи, жилища, несправедливостью в международной торговле, шелковой удавкой внешней задолженности, голоданием целых народов. Такой порядок совершенно неприемлем большинству людей планеты.

Круг задач, стоящих перед Организацией Объединенных Наций, поистине велик. Для их успешного решения необходимо совместными силами добиваться возрастания эффективности Организации Объединенных Наций, укрепления ее авторитета.

Однако в последние годы со стороны отдельных западных стран наблюдается противоположная линия - на подрыв Организации, блокирование ее работы, силовое давление на одни государства-члены и дискриминационные самочинные меры - в отношении других. Мы являемся свидетелями политико-финансового шантажа Организации Объединенных Наций. Шантаж в любом обществе справедливо считается отвратительным явлением. В отношении всемирной организации, воплощающей в себе надежду человечества на лучший мир, он отвратителен вдвойне.

Какой должна быть линия государств, если они на деле хотят добиваться укрепления взаимопонимания и безопасности? Современная обстановка требует новых подходов. Генеральный секретарь ЦК КПСС М.С. Горбачев недавно подчеркнул:

"Цивилизация переживает переломный момент в своем развитии. И пришло время всем, способным рассуждать ответственно и здраво, занять ясную и четкую позицию, независимо от идеологических и политических разногласий. Надо привести в действие механизм самосохранения человечества. Нельзя терять времени".

Человеческий гений открыл перед нами великие возможности и в то же время поставил планету перед колоссальными опасностями. Авария на Чернобыльской атомной электростанции, затронувшая и Белорусскую ССР, невозможность безоглядно полагаться на технику, какой бы современной она ни была, продемонстрированная гибелью американских космонавтов, периодическими сбоями электронно-вычислительной техники, еще контрастнее подчеркивают этот дуализм. Материя может высвободить колоссальную энергию, которая при потере контроля над ней способна смести жизнь с лица Земли. Ядерная война, случись она, приведет именно к этому. Однако есть высшая форма материи - разум. В его силах предотвратить непоправимое. Нужны искренние, непоказные, настойчивые усилия всех государств и народов, чтобы не допустить торжества слепых и беспощадных сил над коллективным разумом человечества. Задача Организации Объединенных Наций и нынешней сессии Генеральной Ассамблеи - помочь мобилизовать эти усилия.

Предстоящая встреча Генерального секретаря ЦК КПСС М.С. Горбачева и президента США Р. Рейгана, которая с одобрением и надеждой воспринята во всем мире, успех, достигнутый на Стокгольмской конференции, одобрение в рамках МАГАТЭ важных конвенций, укрепляющих безопасность мирного использования ядерной энергии, другие обнадеживающие сдвиги в мировой политике множат нашу веру в возможность достижения договоренностей в интересах мира, безопасности, свободы, справедливости и сотрудничества.

Г-н БАСЕНДВАХ (Йемен) (говорит по-арабски): Выступая сегодня перед Генеральной Ассамблеей с заявлением от имени моей страны, Йеменской Арабской Республики, я нахожусь в растерянности, с чего начать: то ли мне следует поздравить Председателя в связи с его избранием на этот пост, то ли мне следует поздравить Ассамблею в связи с избранием этого Председателя. В любом случае, не может быть более справедливого выбора чем он, вследствие его выдающихся качеств и огромного политического опыта.

Его единодушное избрание на пост Председателя данной сессии может лишь быть интерпретировано как признак высокого уважения, которым пользуется эта дружественная братская страна, Бангладеш, среди государств мира. Удовлетворение моей делегации в связи с этим назначением является еще большим из-за братских уз и связей дружбы, основанных на взаимном уважении и конструктивном сотрудничестве между нашими двумя странами.

Я также хотел бы выразить нашу признательность и благодарность его предшественнику, послу де Пиньесу, руководство которого сороковой сессией Генеральной Ассамблеи было большой честью для нас. Совершенно очевидно, что он руководил этой сессией с огромной компетентностью, преданностью и в манере, которая позволила ему заслужить наше одобрение и восхищение.

Я должен также воздать должное Генеральному секретарю г-ну Пересу де Куэльяру за его бесценные и постоянные усилия, за его хорошо известную искренность и решимость на службе нашей Организации в частности и международного сообщества в целом. Я пользуюсь этой возможностью, чтобы вновь выразить наши искренние пожелания ему доброго здоровья с тем, чтобы он продолжал выполнять свои сложные задачи самым наилучшим образом.

Во время нашей последней сессии, на которой мы праздновали сороковую годовщину Организации Объединенных Наций, в Женеве 20 ноября 1985 года впервые за многие годы состоялась встреча на высшем уровне между двумя сверхдержавами. Но несмотря на большие надежды, возлагавшиеся на эту встречу, она не привела к достаточной разрядке или к улучшению международного положения вообще и положения в области гонки вооружений в частности, а также к восстановлению нашей уверенности и спокойствия в отношении нынешнего и будущего человечества. Поэтому мы все еще испытываем чувства тревоги и волнения, поскольку страшная гонка вооружений продолжается с прежней интенсивностью, ничуть не ослабевая. Кроме того факта, что не уничтожены арсеналы оружия массового уничтожения, существует еще факт, что этого оружия вполне достаточно для многократного уничтожения нашего мира. Поэтому не удивительно при нынешней ситуации, что жизнь нашей планеты находится под угрозой уничтожения в любой момент либо в результате приступа гнева, испытываемого той или иной стороной, либо в результате случайной ошибки одной или другой стороны. Точно так же, как наша последняя сессия совпала с первой встречей на высшем уровне между руководителями двух сверхдержав, по воле судьбы наша нынешняя сессия совпадает со второй встречей на высшем уровне, которая состоится через три дня в столице Исландии, встречей, направленной на рассмотрение проблем, урегулирование которых могло бы снять необходимость в такой встрече.

Согласие Москвы и Вашингтона провести встречу на высшем уровне вселяет в нас большие надежды, и мы верим, что предстоящая встреча 12 октября не будет такой же безрезультатной, как предыдущие встречи. Мы в действительности надеемся, что она приведет к конкретным соглашениям, которые постепенно положат конец безудержной гонке в области производства самого смертоносного и самого разрушительного оружия уничтожения, а также приведут к уничтожению двумя сверхдержавами их арсеналов оружия массового уничтожения.

Мы также надеемся, что две стороны достигнут соглашения о предотвращении гонки вооружений в космическом пространстве и что оно станет убежищем для человека, если ему, не дай бог, будет негде укрыться на земле. Парадоксально слышать, как раздаются безрассудные голоса в защиту милитаризации космического пространства, как будто наша планета слишком мала для осуществления их разрушительных планов.

Человечество достаточно сталкивается с угрозой своему существованию на этой планете. Если цель этих лихорадочных усилий по достижению превосходства над другими – добиться исключительного господства над странами всего мира, то тем, кто питает такие иллюзии, было бы полезно знать, что достигнутое с помощью дружбы народов перевешивает достигнутое с помощью грубой силы. Эта непрекращающаяся гонка вооружений заставляет нас задаться вопросом, добилося ли человечество такой степени влияния, чтобы не позволить некоторым выбрасывать огромные средства на эту лихорадочную гонку. Ответом на этот вопрос является "Нет".

Неоспоримо и неопровержимо то, что многие народы мира до сих пор страдают от нищеты, голода, недостаточного развития и болезней. Поэтому разве долг тех, кто тратит огромные средства на разработку средств уничтожения и разрушения, не состоит в том, чтобы направить эти средства или по крайней мере часть из них на ликвидацию голода, нищеты и недостаточного развития и болезней, от которых страдают миллионы людей? Мы надеемся, что две крупные державы продолжат свои встречи, потому что мы надеемся, что они добьются важных конкретных результатов, которые положат конец их безрассудному соперничеству в области создания большего количества оружия массового уничтожения, что даст им возможность направить свои усилия на службу человечеству и уничтожить их запасы оружия массового уничтожения.

Организация Объединенных Наций, созданная с целью поддержания международного мира и безопасности, призвана сыграть большую роль в преодолении всех препятствий и помех на пути к достижению этих соглашений, с тем чтобы все люди на земле могли быть спокойны и уверены в своей мирной нынешней и будущей жизни.

Моя страна, Йеменская Арабская Республика, дорожит своим членством в Движении неприсоединения, поскольку она полностью и глубоко уверена в том, что для развивающейся страны неприсоединение является самой лучшей позицией, которую она может занять в условиях трудностей, связанных с международной поляризацией, которые затрагивают и ее, равно как и большое число других стран. Растущее число участников этого Движения является подтверждением широкого и растущего признания многочисленными государствами важности неприсоединения как идеального пути для сохранения независимости и национального суверенитета и для предотвращения опасной поляризации.

Чтобы не возникло какого-либо двойственного толкования концепции неприсоединения, я хотел бы воспользоваться данной возможностью, чтобы заверить вас в том, что концепция неприсоединения, которую поддерживает наши мудрые руководители, возглавляемые нашим братом Президентом, Генеральным секретарем Всеобщего народного конгресса, полковником Али Абдаллой Салехом, является кристально чистой, этической, принципиальной концепцией. Неприсоединение как концепция и как практика, конечно, не означает нейтральную позицию по отношению к правильному и неправильному; она скорее означает поддержку и защиту правильного и отрицание неправильного и борьбу с ним. Говоря о неприсоединении, я хотел бы выразить удовлетворение моей страны успехом Конференции на высшем уровне Движения неприсоединения, состоявшейся в Хараре, столице дружественной нам страны, Зимбабве. Этот успех явился еще одним подтверждением растущей роли Движения неприсоединения в поддержании нашей высокой международной Организации и ее усилий по поддержанию мира и справедливости во всем мире и по урегулированию международных и региональных споров, которыми изобилует международное сообщество. Успех Конференции дает также нам основания воздать должное Его Превосходительству премьер-министру Зимбабве г-ну Роберту Мугабе за его отличное руководство заседаниями Конференции и за его конструктивный вклад в достижения Конференции, отраженные в ее решениях и рекомендациях.

Мы хотели бы, чтобы Организация Объединенных Наций вступила в пятое десятилетие своего длительного существования – по воле Господа – в таком мире, в котором отсутствовали бы несправедливость, напряженность и причины для конфликтов, нищеты и голода; но достаточно бегло взглянуть на положение в мире, чтобы испытать тревогу и разочарование. Однако это не умаляет достижений Организации Объединенных Наций, выражающихся в ее успешном решении ряда проблем, возникших в течение последних четырех десятилетий, и в ее защите права ряда народов самим определить свое будущее и добиться свободы. Но мы должны также признать ее неспособность урегулировать ряд кризисов и решить ряд проблем и политических вопросов. Однако несправедливо обвинять в этом только Организацию Объединенных Наций, поскольку ее способность предпринимать эффективные действия зависит от степени взаимодействия между ею самой и международными силами, а ее сила – от отклика государств-членов вообще и крупных держав в частности.

(Г-н Басендвах, Йемен)

Одним из самых острых нерешенных и вечных вопросов является вопрос о Палестине и связанной с ним борьбе, вопрос, известный в современном политическом лексиконе как ближневосточный кризис. Прошло тридцать восемь лет, но народ Палестины по-прежнему лишен того самого права на самоопределение и создание независимого государства на своей национальной территории, которое осуществили другие народы мира, добившиеся своих прав и завоевавшие свою независимость.

Этот вопрос превратился в вечный пункт повестки дня всех очередных сессий Генеральной Ассамблеи и ее вспомогательных органов и учреждений. Тот факт, что не достигнуто никакого справедливого решения этого вопроса, несмотря на многочисленные резолюции данной Организации, является явным доказательством успеха некоторых государств в подрыве роли Организации Объединенных Наций и смысла ее существования.

Я не думаю, что есть еще вопрос, являющийся более справедливым и более заслуживающим внимания и решения, чем этот, особенно поскольку его правота кристально ясна. Поскольку Организация Объединенных Наций остается неспособной покончить с вопиющей несправедливостью в отношении преследуемого народа Палестины и мирится с агрессором, Израилем, являющимся одним из его членом, который присутствует в этом зале и, неистовствуя, бросает вызов ее престижу, цинично игнорирует ее резолюции, то не стоит удивляться тому, что народы утратили веру в Организацию Объединенных Наций и стали смеяться над ней. И если ближневосточный кризис является ареной продолжающихся распри и очагом международной напряженности, то это потому, что палестинский вопрос, который, как мы ранее заявили, является сутью и причиной беспорядков в этом районе, все еще не решен.

Но каким образом можно найти справедливое решение этого вопроса? Как можно урегулировать спор в этом регионе на основе справедливости, когда Израиль упорствует в своем высокомерии и агрессии, оккупируя Палестину и территории соседних арабских государств, ставя под вопрос авторитет Организации Объединенных Наций и всего международного сообщества самым бесстыдным образом? Как мы можем ожидать, что Израиль откажется от своей политики агрессии и безрассудства, практики терроризма, пока он получает от крупной международной державы, Соединенных Штатов Америки, всевозможную помощь и поддержку?

Тот факт, что палестинский вопрос остается нерешенным в течение почти четырех десятилетий, несомненно, является вызовом человечеству и доказательством неспособности Организации Объединенных Наций выполнить свою роль и обязанность. Не секрет, что Израиль несет ответственность за подрыв всех коллективных и индивидуальных усилий международного сообщества, направленных на урегулирование этого справедливого вопроса.

Имеется почти полное единодушие по вопросу о созыве международной конференции под эгидой Организации Объединенных Наций с участием всех государств -- постоянных членом Совета Безопасности и всех сторон арабо-израильского конфликта, но Израиль и его союзник, Соединенные Штаты, препятствуют созыву такой конференции и даже отвергают саму идею ее созыва. Нужны ли еще какие-либо доказательства того, что Израиль отвергает мир? Но если Израиль стремится навязать мир путем капитуляции, то он глубоко ошибается. Почему же он настаивает на мире такого рода и отвергает

(Г-н Басендвах, Йемен)

мир на основе справедливости и права? Как бы то ни было, созыв международной конференции под эгидой Организации Объединенных Наций при участии всех заинтересованных сторон, и прежде всего Организации освобождения Палестины (ООП), единственного законного представителя братского палестинского народа, и пяти государств – постоянных членов Совета Безопасности, по нашему мнению, по-прежнему является соответствующими рамками для поисков подходящей формулы решения вопроса о Палестине и ближневосточной проблемы в целом, а значит – для установления подлинного и справедливого мира в этой взрывоопасной части мира.

Возможно, Израиль лелеет мечту о том, что его оккупация Палестины и сирийских Голанских высот, а также других районов, которые он по-прежнему оккупирует в Ливане, с течением времени станет неоспоримым свершившимся фактом и тем самым приобретет международную законность, – если это именно так, то Израиль должен помнить, что западный колониализм перед лицом растущей борьбы народов должен был покинуть многие страны после оккупации, которая в ряде случаев продолжалась более века. Поэтому судьба его оккупации арабских территорий, будь то Палестины, Ливана или Сирии, будет не лучшей, чем судьба западного колониализма в прошлом.

Настало время, когда арабские страны должны быстро и решительно покончить с этим продолжающимся столь долго страданием, которое является результатом внедрения Израиля в сердце арабской родины. Акты агрессии и преступлений, совершенных сионистским образованием на протяжении последних тридцати лет, являются более чем достаточным доказательством, чтобы убедить даже его ярых сторонников, в первую очередь Соединенные Штаты Америки, в агрессивной природе этого паразитического образования и в его высокомерии и безумстве. Но те, кто выступает в его защиту, рассматривают его грехи, его добродетели и его преступления как акты героизма.

Соединенные Штаты в качестве крупной державы призваны пересмотреть свою позицию в поддержку Израиля и переоценить свою политику, с тем чтобы вместе с другими крупными международными державами сыграть свою роль в восстановлении справедливости, достижении справедливого решения палестинского вопроса и кризиса на Ближнем Востоке, для того, чтобы добиться мира и справедливости.

Однако никакие усилия международного сообщества не могут быть успешными, если не будут восстановлены неотъемлемые права палестинского народа и если оккупированные арабские территории не будут возвращены их законным владельцам.

Арабские государства подтвердили искренность своего стремления восстановить справедливый мир в регионе, предприняв инициативу, которая нашла отражение в решениях двенадцатого совещания в верхах, проходившего в Фесе, и подтвердили свою приверженность этой инициативе на чрезвычайном совещании в верхах, проходившем в августе этого года.

Хотя эта инициатива получила широкую поддержку во всем мире, Израиль по-прежнему отказывается установить справедливый и прочный мир и продолжает заявлять это с наглостью и высокомерием. Но Организация Объединенных Наций не должна проявлять бездеятельности перед лицом неуступчивой позиции Израиля. Организация Объединенных Наций должна укрепить свои усилия, с тем чтобы добиться справедливого прочного решения, цель которого состоит в том, чтобы этот район не был больше очагом напряженности, готовым взорваться в любой момент.

Достаточным доказательством сложности существующего на Ближнем Востоке положения является расширение круга насилия, который сейчас охватывает и другие районы. Но те, кто негодуют по поводу некоторых отдельных инцидентов, должны изучить и расследовать причины явлений индивидуального терроризма, с тем чтобы искоренить это бедствие. Поскольку, если бы не попустительство терроризму со стороны Израиля, жертвой которого стали жизни тысяч ни в чем не повинных людей, такие акты терроризма со стороны отдельных лиц или групп, в результате которых погибли невинные люди, никогда не имели бы места. Мы против терроризма, но сопротивление терроризму должно быть направлено также и против израильского терроризма.

Поэтому те, кто осуждают только индивидуальный терроризм, должны осудить израильский терроризм, который он осуществляет против народов Палестины и Ливана на глазах всего мира. Нет более отвратительного преступления, чем коллективный терроризм. И некоторые международные стороны не должны рассматривать терроризм так, как его описал один арабский поэт: убийство одного человека в джунглях – это непростительное преступление, а убийство целого народа – это то, что еще нужно рассмотреть. Логика двойственных стандартов совершенно неприемлема.

Индивидуальный терроризм, каким бы отвратительным он ни был, в плане ответственности и результатов не может быть приравнен к терроризму со стороны государства, которое, к сожалению, является членом этой и других организаций.

(Г-н Басендвах, Йемен)

Прекращение израильского терроризма и его оккупации Палестины, ливанских территорий и сирийских Голанских высот и передача этих территорий их законным владельцам искоренило бы явление индивидуального терроризма, которое является естественным результатом отрицания справедливости и существования закона джунглей, узурпации и агрессии.

Действительно, вызывает сожаление тот факт, что начало нашей нынешней сессии совпадает с седьмым годом кровопролитной войны между Ираком и Ираном. Эта война дорого обходится. Тысячи и тысячи людей гибнут в этой войне, и число жертв ее превысило один миллион. В обеих странах разрушены многочисленные предприятия, а также большая часть инфраструктуры. Моя страна, Йеменская Арабская Республика, которая постоянно призывала положить конец этому кровопролитию, считает эту войну абсурдной. Она сокращает возможности двух народов, с которыми нас издавна связывают узы религии и добрососедства.*

* Председатель возвращается на свое место.

Мы ценим усилия Генерального секретаря, Организации Исламская конференция и Движения неприсоединившихся стран и приветствуем выдвинутую в августе этого года инициативу Ирака, заявившего о своей готовности к прекращению огня. Мы также надеемся, что и Иран, со своей стороны, изберет позитивный подход, откликнется на эту инициативу и поддержит усилия по посредничеству, поскольку продолжение военных действий угрожает всему этому региону, ставит под угрозу международный мир и безопасность.

Мир не должен безучастно наблюдать за развитием этой кровавой человеческой трагедии. Поэтому мы призываем крупнейшие державы, которые могут это сделать, сыграть свою роль, с тем чтобы положить конец этой разрушительной войне, прежде чем ее искры разлетятся и станут причиной еще крупного, более разрушительного пожара.

Для того, чтобы положить конец этой трагической войне, необходимы немедленная договоренность воюющих сторон о прекращении огня, отвод всех вооруженных сил к международно признанным границам, а также проведение прямых переговоров с учетом законных прав каждой стороны в соответствии с нормами международного права. Поэтому Иран должен заявить о готовности осуществить эти меры и последовать примеру Ирака.

Что касается проблемы Афганистана, где положение не изменилось, Йеменская Арабская Республика приветствует заявление Советского Союза о его намерении вывести из Афганистана до конца этого года семь батальонов; в то же время мы поддерживаем все международные усилия и шаги, направленные на достижение мирного решения этой проблемы путем переговоров между заинтересованными сторонами, с тем чтобы позволить афганскому народу осуществить свое право на суверенитет и выбор своей собственной социально-экономической системы без какого-либо внешнего давления. Мы считаем, что любой подход к решению этой проблемы должен учитывать необходимость скорейшего возвращения беженцев к своим очагам и прекращения иностранного вмешательства в любых формах.

Проблема Кипра по-прежнему остается нерешенной из-за трудностей, возникших в ходе переговоров между представителями двух общин, и поэтому необходимо удвоить международные усилия Организации Объединенных Наций и интенсифицировать ее деятельность, направленную на то, чтобы гарантировать продолжение диалога между двумя сторонами в этом споре, поскольку диалог - наилучшее средство достижения

удовлетворительного урегулирования, при котором всем были бы гарантированы свобода религии и сосуществование на основе равенства прав и обязанностей в едином, независимом Кипре.

В Африке оккупация Намибии расистским режимом Претории представляет собой еще один серьезный вызов международному сообществу. Несмотря на многочисленные решительные резолюции Организации Объединенных Наций, режим Претории, высокомерно их отвергнув, продолжает узурпировать эту Территорию.

Перед лицом этого упорного отказа со стороны расистского режима мы должны усиливать поддержку народа Намибии под руководством Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО) – его единственного законного представителя. Для этого необходимо усиление давления со стороны международного сообщества, с тем чтобы вырваться из замкнутого круга этой давней проблемы и положить конец оккупации этой территории расистским режимом Южной Африки.

Действия и преступления расистского режима против намибийцев и их авангарда являются нарушением основополагающих прав человека и противоречат всем резолюциям Организации и, в частности, резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. До тех пор, пока эти резолюции не будут осуществлены, намибийский народ будет оставаться жертвой наиболее отвратительной формы агрессии, угнетения и несправедливости, что осуществляется расистским режимом Южной Африки. Несмотря на постоянное осуждение международным сообществом практики этого гнусного режима, само существование которого рассматривается как оскорбление человечества, он продолжает игнорировать мировое общественное мнение и все резолюции Организации Объединенных Наций и других организаций, по-прежнему грубо нарушает все международные законы и нормы.

В самой Южной Африке этот режим продолжает проводить гнусную политику апартеида, применяя все формы унижения, пыток и угнетения с целью лишить коренное большинство всех его прав, сохранить свое господство с помощью подавления героического сопротивления.

Неудивительно, что у этого режима нет никаких других союзников или сторонников, кроме Израиля, поскольку свояк свояка видит издалека. Оба режима не только выступают в качестве союзников, но также и опираются на расистскую и фашистскую доктрину. Это объединяет их в гнусный союз, которому неведомы этические нормы, честь и иные основополагающие ценности и принципы. Мы не удивлены

(Г-н Басендвах, Йемен)

тем, что Израиль сотрудничает с расистским режимом Южной Африки, мы удивляемся тому, что он получает поддержку от государств, которые на словах выступают за свободу и считают себя поборниками прав человека. Почему же мы тогда должны удивляться, когда эти же государства также поддерживают и Израиль – наилучшего союзника режима Претории и его коллегу?

В том что касается Кореи, моя делегация хотела бы выразить удовлетворение в связи с желанием корейского народа – Северной и Южной Кореи – добиться воссоединения, и надеется, что такие благородные цели будут достигнуты мирным и демократическим путем без давления или влияния извне.

Хотя моя страна испытывает большое удовлетворение в связи с восстановлением демократии в некоторых латиноамериканских странах, тем не менее мы с большой тревогой следим за сообщениями о вооруженных столкновениях, которые в настоящее время имеют место в Центральной Америке. Но мы твердо убеждены в том, что решение этих проблем может быть найдено в том случае, если заинтересованные стороны будут использовать диалог и мирные средства для отыскания такой формулы, которая позволит гарантировать каждому народу этого района право на самоопределение и право на выбор своей собственной системы правления без иностранного давления.

Тот факт, что структура нынешних международных экономических отношений остается без изменений, несмотря на ее явную несправедливость в отношении развивающихся стран, по-прежнему является основной причиной напряженности в нашем мире, поскольку это приводит к постоянному расширению разрыва между развивающимися и развитыми странами. Такое положение складывается из-за того, что последние рассматривают первые как источник дешевых сырьевых товаров и открытый рынок для их готовой продукции, вместо того, чтобы рассматривать их, что они и должны делать, как партнеров, дополняющих друг друга. Отсутствие необходимого равноправия между двумя сторонами может лишь усугублять нищету бедняков и увеличивать богатство богачей.

Помимо опасности, кроющейся в несправедливой международной экономической обстановке, увеличение числа отрицательных явлений мировой экономики, таких как колеблющиеся обменные курсы валют, падение цен на сырьевые товары, создание тарифных и нетарифных барьеров на пути экспорта из развивающихся стран и затруднение передачи технологии из промышленных в развивающиеся страны, привело к тому, что экономический кризис, с которым сталкиваются развивающиеся страны,

приобрел угрожающие масштабы. В то время, как об этом уже свидетельствовал спад и стагнация в международной торговле, трудности и сложности, с которыми сталкиваются некоторые страны, обремененные задолженностью, и невыполнение планов развития во многих странах третьего мира, приводящее к сокращению темпов их социально-экономического роста, может, в случае сохранения такого положения, привести к даже еще более серьезным последствиям. Пока страны Севера не проявят достаточной отзывчивости в ходе диалога со странами Юга и не пойдут на некоторые уступки, мир может столкнуться с экономической катастрофой, последствия которой не будут ограничиваться развивающимися странами, а неизбежно затронут и развитые страны, что найдет отражение в застое в их промышленности, в исчезновении рынка для их продукции и в подрыве их экономики.

Для того, чтобы повысить уровень жизни в наших странах, необходимо добиться ликвидации всех форм эксплуатации в рамках международных экономических отношений, с тем чтобы создать мировой экономический порядок на основе справедливости, независимости и взаимодополняемости, поскольку несправедливость, от которой страдали развивающиеся страны при сделках с развитыми, пагубным образом скажется на всех народах, что, в свою очередь, приведет к появлению политических проблем, которые вызовут хаос во многих районах мира. Политическое сосуществование различных стран мира требует создания здоровых отношений между ними на основе экономической взаимозависимости и дополняемости, не говоря уже о единстве интересов.

Любые надежды на восстановление мировой экономики будут оставаться иллюзией, пока не будет восстановлено доверие в отношениях между различными сторонами. Более того, то богатство, которое выпало на долю некоторых государств мира или которое они накапливали, в то время как другие народы находились на стадии обнищания, и которое заложило основы для их роста и развития, не должно оставаться источником радости для горстки немногих и источником нищеты для большинства, чтобы человечество не оставалось разделенным на богатых и бедных. Выбор моей страной демократического пути является окончательным и необратимым. Всеобщие выборы, которые были проведены несколько недель тому назад в целях расширения базы Всенародного конгресса, и последующие выборы членов Постоянного комитета конгресса

(Г-н Басендвах, Йемен)

представителями народных избирателей в условиях полной свободы и равенства, что признавалось как гражданами, так и наблюдателями, стали подтверждением решимости нашего государственного руководства, возглавляемого президентом, главнокомандующим вооруженными силами и генеральным секретарем Всенародного конгресса полковником Али Абдулла Салехом и впредь идти по пути демократии.

(Г-н Басендвах, Йемен)

Единство Йемена является наивысшей целью нашего народа, и наше национальное руководство использует любую возможность, для того чтобы подтвердить свою верность этой цели. Мы продолжаем сотрудничать с нашими братьями из южной части Йемена в целях возможно скорейшего достижения этой цели.

И наконец, я вновь призываю Организацию Объединенных Наций удвоить усилия в деле разрешения всех проблем и вопросов, главнейшими из которых являются вопросы о Палестине, о Ближнем Востоке, о Южной Африке и Намибии, с тем чтобы эти вопросы не стояли в течение многих лет в повестке дня сессий Генеральной Ассамблеи – можно сказать, десятилетий – только тогда эта Организация сможет восстановить свой престиж и авторитет в глазах народов и стран.

Я молю господу бога направить работу этой Ассамблеи и способствовать успешному выполнению ею своих задач.

ВЫСТУПЛЕНИЕ ПРЕМЬЕР-МИНИСТРА РЕСПУБЛИКИ СУДАН Г-НА САДЬКА АЛЬ-МАХДИ

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Сейчас Ассамблея заслушает выступление премьер-министра и министра обороны Республики Судан г-на Садька аль-Махди.

Г-на Садька аль-Махди, премьер-министра и министра обороны Республики Судан, сопровождают на трибуну Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Я имею честь приветствовать премьер-министра и министра обороны Республики Судан Его Превосходительство г-на Садька аль-Махди и приглашаю его выступить с заявлением.

Г-н АЛЬ-МАХДИ (Судан) (говорит по-арабски): Я искренне поздравляю Вас, г-н Председатель, с избранием на пост Председателя сорок первой сессии Генеральной Ассамблеи. Мы также хотели бы поблагодарить Вашего предшественника на посту Председателя за его вклад в руководство работой предыдущей сессии Генеральной Ассамблеи.

Я выступаю перед Ассамблеей сегодня от имени народа Судана, который долгие годы страдал от нищеты и трудностей во времена правления тирана, при котором внутренней политикой была политика подавления, а внешней – политика угодничества, что и сделало Судан источником трагедии и отчаяния. Свобода слова в Судане была запрещена, свободы вообще не существовало, а отдельные граждане арестовывались, подвергались задержанию, смерти или отсечению конечностей – и все это совершалось во имя религии. На самом же деле это было искажением религиозных норм, которые устанавливают соответствующие средства предотвращения преступления перед тем, как

выполнять наказание, и рассматривают социальные факторы как смягчающие и облегчающие обстоятельства. Это религия с всеобъемлющей перспективой, которая сначала предоставляет права, а уже затем наказывает за нарушения. Во времена деспотического правления из Судана постоянно поступали известия о трагических событиях, происходивших частично по вине человека, а частично в результате таких стихийных бедствий, как засуха, опустынивание и голод.

Сегодня я хотел бы сообщить этой Ассамблее и всему международному сообществу радостную весть – засуха сейчас прекратилась и страна вновь может прокормить свой народ за счет своих собственных ресурсов. Что касается общественной жизни, нужно сказать, что во второй раз на протяжении жизни одного поколения весь народ поднялся против тирании деспота в едином порыве. Этот народный порыв был поддержан вооруженными силами, что помогло свергнуть тиранию без человеческих жертв и нанесения ущерба собственности. После этого на основе национального согласия в стране на один год было установлено правление переходного гражданского и военного правительства. В конце этого года на 90 процентов территории страны были проведены свободные всеобщие выборы. Не было проведено выборов на одной десятой части территории страны по соображениям безопасности. Было сформировано правительство, которое пользуется поддержкой 80 процентов членов Конституционной Ассамблеи и 90 процентов избирателей, т.е. такое правительство, которое опирается на широкую народную поддержку.

Появившаяся демократия в Судане гарантирует основополагающие права и свободы, выступает за независимость судопроизводства, правопорядок и свободу вероисповедания. Демократия пошла дальше, чем просто обеспечение политических прав и свободы слова, она также охватывает этнический и религиозный баланс при исполнении власти, а также региональный экономический баланс, с тем чтобы политическая демократия дополнялась экономической и социальной демократией.

Новый Судан прекрасно осознает тот факт, что он существует не в вакууме. Он прекрасно осознает свою глубокую исламскую, арабскую и африканскую принадлежность, и это осознание примиряет его стороны традиционного наследия с необходимостью открыть доступ опыту человечества и его интеллектуальным, политическим, социальным, экономическим и технологическим достижениям. Судан, завершив создание политических институтов, что является отражением нового этапа его развития, сейчас приступил

(Г-н аль-Махди, Судан)

к осуществлению всеобъемлющего национального экономического плана, который позволит добиться развития при соблюдении справедливых социальных целей. Этот новый план покончит с экономической зависимостью моей страны, и наша экономика сможет опираться на наши собственные национальные возможности. Наш план развития будет свидетельством того, что можно достигнуть, если поставлена цель спасти страну от тяжелых последствий прошлого и обеспечить лучшую жизнь для ее народа.

Приверженность демократии обязательно требует мирных средств при решении проблем исключения военного авантюризма и использования оружия только в целях самообороны.

Диктаторские режимы используют военный авантюризм для того, чтобы отвлечь внимание народов своих стран от тяжелых условий жизни и добиться ложного величия. Демократии свободных народов подотчетны за свои действия и пропагандируют свои идеалы с помощью диалога и убеждения. Опыт Судана учит, что диктаторские режимы представляют собой тяжелое психологическое бремя для народов, поскольку они навязывают ложную и репрессивную политику. Диктаторские режимы представляют собой также и политическое бремя, поскольку они несут с собой унижение и угнетение; они представляют собой экономическое бремя, поскольку они разбазаривают ресурсы на никому не нужные расходы, а также военное бремя, поскольку они осуществляют внутренние конфронтации и внешние авантюры. Опыт Судана учит, что политические системы, созданные на основе свободного выбора, системы, которые стремятся добиться целей социального равенства и справедливости, являются наиболее уместными, поскольку они наилучшим образом соответствуют достоинству человека и возможности добиться стабильности и мира как во внутреннем, так и международном плане.

Эта новая многообещающая система Судана, которая прекратила поток мрачных новостей и открыла новую главу, полную надежд и устремлений, оживила деятельность народа Судана и дала всем народам основания для оптимизма. Тем не менее имеются препятствия на этом пути, и сегодня предпринимаются попытки отбросить нас назад к состоянию деспотизма и хаоса. Я сейчас коснусь четырех из этих препятствий, которые имеют большое значение особенно потому, что международное сообщество может сыграть решающую роль в их устранении.

Первая проблема – это опустынивание. В моей стране наступлению пустынь во многом способствовала деятельность человека. Неправильное ведение сельского хозяйства и пастбищного хозяйства, обезлесивание, отсутствие соответствующего контроля за пожарами в сельскохозяйственных районах, невыполнение правил защиты окружающей среды, несоблюдение вегетационного периода и другие концептуальные и административные недостатки совпали с природными национальными, региональными и континентальными факторами и привели к тому, что пустыня забирает в год почти 10 километров земли. В Судане мы придаем очень большое значение этой проблеме

и прежде всего постараемся повысить понимание этой опасности нашим народом и будем осуществлять разумные и всеобъемлющие планы по борьбе с опустыниванием и сохранением природных ресурсов, которые принадлежат как нашему, так и будущим поколениям.

Борьба с опустыниванием требует интеграции усилий на национальном, региональном и международном уровне с тем, чтобы изучить его причины, разработать планы по его содержанию и обеспечить технические, финансовые и административные средства для решения этой проблемы. В этом отношении мы высоко ценим вклад, который внесла в это дело Организация Объединенных Наций, и просим, чтобы были предприняты еще большие усилия и чтобы этому вопросу было уделено особое внимание, которого он заслуживает, с тем чтобы не потерять этот невозполнимый источник ресурсов.

Вторая проблема – это проблема беженцев. Судан осуществлял и по-прежнему осуществляет политику гостеприимства по отношению к беженцам, которые приходят к нам через наши восточные, западные и южные границы. Число их неизмеримо возросло, и сейчас беженцы составляют почти 10 процентов населения Судана. Такое громадное количество беженцев доставляет Судану много трудностей, некоторые из которых видны и поддаются исчислению, а некоторые не поддаются исчислению и невидимы.

Судан поддерживает принцип невмешательства во внутренние дела своих соседей и хотел бы, чтобы беженцы добровольно вернулись в свои родные страны. Для достижения этой цели Судан не пожалеет усилий и постарается найти пути и средства для осуществления национального примирения и обеспечения их добровольного возвращения. Пока эта цель не достигнута, настоятельно необходимо осуществлять контроль за присутствием беженцев в Судане таким образом, чтобы обеспечить им жизненные условия и их безопасность, а также необходимые средства для образования и здравоохранения, в то же время предотвращая негативные последствия их присутствия для жизни и безопасности самого суданского населения.

Получение нужных для планирования средств, а также финансовых, технических и административных ресурсов, необходимых для осуществления этих целей, не может зависеть только от одного Судана. К этому должно присоединиться международное сообщество, а если оно этого не сделает, то, несомненно, усилия Судана будут подорваны.

Нашу страну посетила миссия Организации Объединенных Наций, состоявшая из представителей различных учреждений системы Организации Объединенных Наций. Она представила доклад об общих действиях, который мы поддерживаем и приветствуем. Мы призываем интенсифицировать такие усилия в свете содержания этого доклада, направленные на решение проблемы беженцев в Судане и поддержание суданской экономики посредством искоренения пагубных последствий, связанных с присутствием беженцев. Мы призываем международное сообщество предоставить людские и материальные ресурсы, которые необходимы для достижения этой цели.

(Г-н аль-Махди, Судан)

Третья проблема – это проблема внешней задолженности. Эта задолженность была образована неконституционным незаконным режимом, и в настоящее время она вдвое превышает наш валовый национальный продукт. Расходы, связанные с ее погашением, значительно превышают наши экспортные поступления. При таком положении вещей разве разумно требовать от Судана выплаты по займам, сроки которых истекли, когда он только оправился от ситуации, угрожавшей подрывом его моральным основам и его экономике таким образом, что Судан, страна, которая была относительно процветающей, приобрела репутацию страны, просящей милостыню.

Первый шаг, который мы должны предпринять, – это пересмотреть объем внешней задолженности, с тем, чтобы определить, что является законным и что нет. Займы, сроки которых истекли, необходимо погасить, но не на обычной коммерческой основе. Наше погашение задолженности должно ограничиваться определенными рамками, к чему нас вынуждает необходимость оказывать первоочередное внимание условиям жизни суданского народа и обеспечению разумного уровня услуг, предоставляемых им, а также уровня развития, который необходим стране. Это такие важные задачи, которые никто не заставит нас игнорировать. В свете этих задач мы должны выделить определенную часть наших экспортных поступлений для погашения части нашей пересмотренной внешней задолженности.

Заявляя о готовности соблюдать эти финансовые обязательства, мы вновь обращаемся с призывом к богатым странам-кредиторам учесть условия, которые привели к накоплению такой задолженности, особенно в Судане, который лишился многих своих людских и материальных ресурсов за 16 лет разрухи и репрессий. Хотя выполнение обязательства по выплате этой задолженности является нашим юридическим долгом, но является ли это долгом с точки зрения справедливости? Мы призываем богатые страны последовать примеру Канады и Италии, которые приняли решение ослабить бремя задолженности, заморозив долги или аннулировав их. Говоря это, мы должны добавить, что такие меры будут бесполезными, если они не будут подкрепляться экономической и политической реформой, которая позволила бы использовать выгоды от любых мер по ослаблению бремени задолженности в целях развития для обеспечения лучших условий жизни обездоленных слоев общества.

Четвертая проблема заключается в наличии повстанческого движения в районах южного Судана. Во-первых, существуют объективные внутренние факторы, которые создают напряженность между северными и южными районами страны, наиболее важными из которых являются религиозные и этнические разногласия, а также различия в уровнях экономического и социального развития.

Во-вторых, эти объективные факторы осложняются давними историческими и другими факторами, связанными с колониальным правлением, когда в период 1918–1948 годов проводилась так называемая политика в отношении ига. Эта политика придала старым конфликтам новые формы.

В-третьих, со времени получения независимости суданское общество, особенно на севере страны, является свидетелем арабского национального движения возрождения и исламского пробуждения. В этот период среди некоторых слоев населения юга страны росло осознание их африканской и христианской самобытности, а также недовольство тем, что они отстранены от участия в общественной жизни и живут в худших экономических условиях. Сочетание этих факторов привело к возникновению политических и культурных течений на юге и на севере страны, действующих в разных направлениях.

В-четвертых, в условиях единоличного правления были осуществлены решения конгресса всех партий Судана, что привело к подписанию в 1972 году соглашения, которое привело к достижению необходимого примирения и обеспечило возможность оказать влияние на развитие юга. Но вызывает удивление, что авторитарный режим изменил свою позицию и ввел политику в отношении ига, что нарушило это соглашение, и, хуже того, подорвало те соблюдавшиеся и сохранявшиеся особенности, когда были введены так называемые законы ислама. По сути это было не чем иным, как грубой попыткой укрепить единоличное правление и запугать всех своих противников – мусульман, христиан и других во имя ислама. Такая политика вызвала протест со стороны многих лиц на юге, которые рассматривают такие меры как грубый пример измены правительства соглашению о мире и религиозной нетерпимости и угнетения.

(Г-н аль-Махди, Судан)

В-пятых, полностью осознавая масштабы этой проблемы, нынешнее политическое руководство Судана выступило с призывом о созыве национальной конституционной конференции для изучения этой и других проблем в стране, с тем чтобы путем диалога достичь соглашения, которое бы заложило справедливые и приемлемые основы для рассмотрения следующих проблем: религиозная и политическая проблемы, которые должны быть решены таким образом, чтобы это удовлетворяло чаяниям мусульман, христиан и лиц другой веры в рамках современной демократической и конституционной системы; во-вторых, проблема национальной самобытности и культурного и этнического разнообразия, которая должна быть решена таким образом, чтобы определить различные особенности и условия их сосуществования; в-третьих, вопрос равноправного участия в общественной и политической жизни, который должен быть решен таким образом, чтобы обеспечить уважение большинством региональных и этнических прав на равноправной основе; в-четвертых, вопрос экономического развития и приверженности справедливому распределению благ и общественных услуг и предоставления возможностей.

Эти четыре пункта определяют цели и внутренние причины проблем юга страны. Очевидно, что их проявление в таком же масштабе можно найти и в других странах; они характерны не только для Судана.

И хотя Судан принадлежит к тем странам, которые сталкиваются с проблемами, вызванными недостаточной степенью национального единства и негативными последствиями модернизации, он, наряду со сложными проблемами растущего осознания происхождения и корней, в состоянии выявить и признать свои собственные проблемы и полон решимости решить их мирным путем политического диалога.

Движение, оказывающее сейчас сопротивление, которое приносит разрушения в некоторых частях юга страны и угрожает жизни некоторой части его гражданского населения, полностью отдает себе отчет в миролюбивой и направленной на примирение политики правительства. Оно открыто подтвердило такое понимание в заявлении от 14 августа 1986 года. Однако, несмотря на все это, это движение сопротивления отвергло позицию правительства и выбрало путь эскалации террористической деятельности, направленной против населения, против престарелых, женщин и детей. Самым зловещим из этих террористических актов явился захват гражданского самолета и убийство всех его 60 пассажиров.

Террористическая суть этого движения не требует больше доказательств. Его деяния и заявления говорят за себя. Но доказательства требуют неспособность принимать самостоятельные решения и его подчинение гегемонии другой страны, которая использует его в своих интересах.

На основе наших собственных контактов и обсуждений мы пришли к выводу, что достижение соглашения с этим движением осуществимо, если распоряжения об обратном не будут продиктованы иностранными кругами, которые используют его для того, чтобы тормозить восстановление нашей страны. Эти иностранные круги полностью контролируют решения этого движения сопротивления, которое называет себя Движением за освобождение суданского народа, дает ему прибежище на своей территории, содействует кампании по вербовке его членов, поставляет оружие, обучает, предоставляет в его распоряжение радиостанцию для ведения пропаганды и передачи военных приказов его силам, также обеспечивает продовольствием, припасами, материально-техническим снабжением и транспортом.

В силу своих внутренних масштабов и основных причин конфликт может быть решен при участии суданских партий таким образом, который не предусматривал или не требовал бы обсуждения или участия Организации Объединенных Наций. Однако движение сопротивления перешагнуло рамки Судана и превратилось в террористический

инструмент иностранной агрессии. Учитывая это, необходимо, чтобы сейчас Организация Объединенных Наций осознала объективные реальности положения, о которых мы уже говорили в Организации африканского единства.

Новый демократический Судан, который черпает свое вдохновение в прошлом и с надеждой смотрит в свое будущее, стремится к внутреннему национальному возрождению и справедливому миру во всем мире. Он полон решимости преодолеть все препятствия на своем пути. Международное сообщество призвано сыграть свою роль в создании благоприятной международной обстановки, основанной на сотрудничестве и ненападении.

Перед международным сообществом стоит много проблем, но я хотел бы здесь привлечь внимание к пяти важным вопросам.

Первый из них касается Организации Объединенных Наций. Организация Объединенных Наций является единственным международным форумом, где государства-члены могут обмениваться мнениями и опытом и решать конфликты мирными средствами на равноправной основе. Вместе со своими специализированными агентствами она играет значительную роль в поддержании мира и развития международного экономического и технического сотрудничества.

Число государств - членов Организации постоянно увеличивалось на протяжении сорока лет. Возросло число ее органов и комитетов. Такое расширение имело негативное влияние на эффективное использование ее ресурсов и ее возможности координировать многочисленные и порою дублирующие друг друга виды деятельности. Сейчас стало необходимым изучить административные и финансовые недостатки Организации, с тем чтобы составить всеобъемлющий план улучшения ее административной и финансовой деятельности на основании рекомендаций Группы межправительственных экспертов.

Учитывая опыт сорока лет, необходимо пересмотреть Устав Организации Объединенных Наций и внести в него новые положения, такие как экономические права, защита окружающей среды и космического пространства, и особенно усилить эффективность его средств по поддержанию мира и безопасности. Поэтому мы считаем, что число постоянных членов Совета Безопасности должно быть расширено, с тем чтобы предоставить членство каждой признанной региональной группе, и Генеральная Ассамблея должна иметь право отменять вето Совета Безопасности определенным

большинством голосов и тем самым гарантировать, что ни один постоянный член не сможет парализовать международную волю, выраженную подавляющим большинством государств-членов.

Ставить под сомнение значимость Организации Объединенных Наций в ходе критики ее деятельности стало опасной тенденцией, отражающей отчаяние и предлагающей забвение в качестве альтернативы недостаткам. Сейчас самый подходящий подход заключается в том, чтобы признать недостатки Организации, устранить их коренные причины и сделать Организацию Объединенных Наций такой, какой мы хотим ее видеть сейчас и в будущем.

Вторым вопросом является гонка вооружений. Как отражение и результат социальной и других форм конкуренции, стремление человечества к вооружению и поддержанию состояния боевой готовности стало его неотъемлемой чертой. Однако сейчас это достигло такой стадии, когда тратятся не только человеческие и другие ресурсы, загрязняется окружающая среда, но и само выживание человечества поставлено под угрозу. Остановить гонку обычных и ядерных вооружений путем двусторонних и многосторонних переговоров поэтому является жизненно необходимым для того, чтобы мы смогли освободить необходимые ресурсы для всеобщего процветания, защитить окружающую среду и, прежде всего, избежать ядерной катастрофы.

Заключение соглашения о защите космического пространства от гонки вооружений, об ограничении и ликвидации арсеналов разрушительного оружия, о запрещении разработки и накопления химического и биологического оружия является обязанностью всего человечества. Сегодня наибольшую опасность для человечества представляют разработка весьма разрушительного ядерного оружия и накопление его в таких количествах, которых достаточно, чтобы многократно уничтожить весь мир, а также то, что контроль за этими сложными системами вооружений осуществляется компьютерами. Человек, насколько бы безрассудным он ни был, сознает, что в ядерной войне не может быть победителей. Современный ядерный потенциал можно сравнить с бумерангом: нельзя поразить цель, не поразив самого себя. Только из-за страха не будет принято сознательное решение начать ядерную войну, но что будет, если ошибку допустит компьютер? Ядерная война, вызванная ошибкой компьютера, является реальной возможностью и угрозой, которую следует серьезно обдумать. Серьезное рассмотрение этой опасности, а также путей и средств ее преодоления является моральной ответственностью международного сообщества в целом и членов "ядерного клуба", в частности. Именно в этом контексте мы приветствуем предстоящую советско-американскую встречу на высшем уровне и надеемся, что две сверхдержавы не покажут усилий для того, чтобы это совещание имело успех, учитывая большие надежды народов всего мира.

Третий вопрос касается международного экономического порядка. Задача преодоления отсталости и обеспечения развития является основной ответственностью народов и правительств развивающихся стран. Для достижения этой цели требуются решимость, мобилизация сил, серьезное планирование и эффективное управление. Но до тех пор пока в экономической, финансовой и торговой системах существуют дисбалансы и отсутствует справедливость, международный климат будет оставаться неблагоприятным и будет препятствовать достижению целей развития и социальной справедливости.

Ряд предложений и рекомендаций, поступивших из различных источников - в частности Комиссии Брандта, - особо подчеркивали позитивную роль, которую могли бы сыграть развитые страны в создании благоприятного международного экономического климата. Необходимо срочно осуществить эти предложения.

В рамках Организации Объединенных Наций проводилась долгая и плодотворная работа, в частности во время специальной сессии по критическому экономическому положению в Африке. Многие африканские страны все больше зависят от внешнего

(Г-н аль-Махди, Судан)

финансирования. Развитые страны Запада большей частью занимаются тем, что читают проповеди и поучают африканцев, в то время как развитые страны Востока занимаются тем, что критикуют политику и позицию западных стран. Такое отношение не идет на пользу Африке. Африканским странам следует принять совместную национальную ответственность и мобилизовать свою национальную энергию и возможности. Международное сообщество должно отреагировать на это созданием необходимого международного экономического и финансового климата - климата, который характеризовался бы рациональным распределением всемирных ресурсов и преобразованием экономической, финансовой и торговой систем. Это требует проявления политической воли со стороны развитых стран содействовать достижению в глобальных масштабах такого же процветания и социального мира, которого они смогли добиться сами.

Сейчас я перейду к пяти очагам напряженности, представляющим главную угрозу международному сообществу и требующим принятия серьезных и более активных международных действий для их решения и для устранения угрозы миру и безопасности.

Первый очаг напряженности находится в Африке - это проблема Южной Африки и Намибии. Само существование системы апартеида в Южной Африке является вызовом человечеству. Международному сообществу абсолютно необходимо принять твердую и недвусмысленную позицию в отношении этого отвратительного режима, в частности, путем введения всеобъемлющих обязательных санкций и их соблюдения до падения этого режима или до тех пор, пока он не согласится на установление справедливой демократической системы, основанной на правлении большинства. В этом контексте мы приветствуем действия ряда правительств и парламентов западных стран, последним из которых явилось решение, принятое конгрессом Соединенных Штатов. Мы надеемся, что за этими первыми шагами последуют другие, способствующие эффективности санкций против расистского режима Претории в Южной Африке.

Продолжение незаконной оккупации Намибии расистским режимом Южной Африки в нарушение соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций делает этот режим одним из основных источников угрозы международному миру и безопасности в Африке. Это также требует принятия твердых международных действий по изоляции расистского режима, с тем чтобы заставить его безоговорочно покинуть Намибию с целью предоставления возможности намибийскому народу осуществить свое неотъемлемое право на самоопределение и независимость.

(Г-н аль-Махди, Судан)

Вторым очагом напряженности, затрагивающим арабские государства, является палестинский вопрос. Как надменная и агрессивная политика расистской Южной Африки, так и узурпация Израилем прав палестинцев и оккупация соседних арабских территорий с 1976 года являются угрозой международному миру. Справедливый и прочный мир может быть достигнут только путем полного признания прав палестинского народа на самоопределение, возвращение на Родину и создание своего независимого государства на своей национальной территории - Палестине. Совершенно очевидно, что наилучшим форумом для поиска справедливого мира явился бы созыв международной конференции под эгидой Организации Объединенных Наций с участием всех заинтересованных сторон, особенно Организации освобождения Палестины (ООП), единственного законного представителя палестинского народа.

(Г-н аль-Махди, Судан)

Следующим жгучим вопросом является основная азиатская проблема, а именно проблема Афганистана. Мы хотим видеть независимый Афганистан, свободный от любого иностранного вмешательства. В этой связи мы приветствуем частичный вывод советских войск, который, как мы надеемся, явится первой фазой, за которой последуют и другие. Мы также приветствуем афгано-пакистанские переговоры и мы надеемся, что они будут расширены и в них будут включены все афганские стороны, для того чтобы достичь всеобъемлющего и мирного решения. Мы также приветствуем усилия Генерального секретаря Организации Объединенных Наций и призываем его сыграть свою роль в реализации этой цели.

Четвертым очагом напряженности является Центральная Америка. Решение этой проблемы заключается в сильной демократической волне, которая поднялась в этом регионе. Мы надеемся, что эта тенденция будет усиливаться и что она будет сопровождаться прекращением иностранной интервенции и вмешательства, с тем чтобы страны этого региона могли жить в условиях демократии и национальной независимости.

Следующая международная проблема также является особой проблемой для исламского мира. Я имею в виду войну в районе Персидского залива. Никто не может оспаривать тот факт, что война в районе Персидского залива привела к огромным жертвам и разрушению имущества, не может быть никаких сомнений в том, что эта война не решит давнишние исторические разногласия между воюющими сторонами. Она должна быть прекращена, и все проблемы, унаследованные из прошлого и возникшие вновь, должны быть урегулированы путем мирных переговоров.

Есть основания задать вопрос: как может быть прекращена эта война? Для того чтобы ответ на этот вопрос не завел в тупик, прекращение войны должно основываться на четком желании обеих сторон прекратить ее и на соглашении в отношении того, как наилучшим образом это сделать. Многие группы, подобные "мусульманской уleme" и исламским народным движениям, должны сыграть свою роль в прекращении этой войны. Организация Объединенных Наций также должна сыграть свою роль в исследовании основных причин споров и событий, которые привели к ее началу, а также в оценке потерь и определении репараций, что может проложить путь к мирному рассмотрению этих вопросов.

(Г-н аль-Махди, Судан)

Призывая "мусульманскую улему" и исламские народные движения содействовать созданию климата обмена мнениями о средствах прекращения этой войны, мы также призываем Организацию Объединенных Наций возобновить и продолжать свою деятельность, для того чтобы привести эту войну, которая вызвала такие огромные потери, к справедливому и окончательному завершению. Достижение справедливого и окончательного завершения войны является как исламским, так и гуманитарным долгом.

Организация Объединенных Наций призвана сдерживать все эти очаги напряженности, существование которых представляет собой серьезную проблему для международного сообщества и в то же время предоставляют Организации Объединенных Наций возможность доказать свою ценность и необходимость для обеспечения благосостояния человечества и его устремлений к лучшему будущему.

Новый Судан вместе со всеми другими осознающими свою ответственность членами международного сообщества готов полностью сыграть свою роль в укреплении миссии Организации Объединенных Наций и улучшении ее деятельности, для того чтобы сделать ее подлинным стражем и неприступным бастионом мира и международного сотрудничества, предпосылкой существования жизни на нашей планете, которую революция в средствах связи и технике превратила в общину с единой судьбой.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): От имени Генеральной Ассамблеи я хотел бы поблагодарить премьер-министра и министра обороны Республики Судан за его важное заявление, которое он только что сделал.

Г-на Садыка аль-Махди, премьер-министра Республики Судан, сопровождают из Зала Ассамблеи.

Заседание закрывается в 13 ч. 05 м.